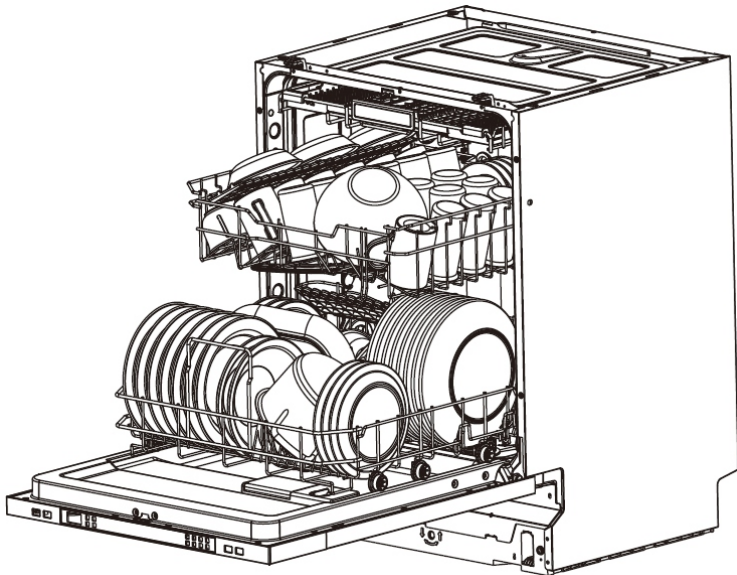




Corberó

LAVAVAJILLAS MANUAL DEL USUARIO

E-CLVG91520I



Lea este manual

Apreciado cliente / apreciada clienta,

Lea detenidamente este manual del usuario y consérvelo para futuras consultas.

Entréguelo junto al aparato a cualquier futuro propietario.

Este manual contiene instrucciones de seguridad, instrucciones de funcionamiento, instrucciones de instalación, consejos para la resolución de problemas, etc.

Léalo detenidamente antes de usar el lavavajillas; le ayudará a usarlo y mantenerlo correctamente.

Antes de llamar al servicio técnico:

Consultar la sección "Consejos para la resolución de problemas" le ayudará a resolver algunos problemas comunes usted mismo sin necesidad de tener que llamar a técnicos profesionales.

NOTA:

El fabricante, siguiendo una política de desarrollo y actualización constantes del producto, puede realizar modificaciones sin previo aviso.

1) Información de seguridad-----	1-3
2) Eliminación-----	3-4
3) Instrucciones de funcionamiento-----	5-6
Panel de control-----	5
Características del la-----	6
4) Antes del primer uso-----	6-11
Uso del descalcificador del agua-----	6-7
Introducción de la sal en el depósito del descalcificador-----	7
Llenado del depósito del abrillantador-----	8-9
Función del detergente-----	9-11
5) Carga de las cestas del lavavajillas----	12-15
6) Iniciar un programa de lavado-----	16-17
Tabla de ciclos de lavado-----	16
Encendido del lavavajillas-----	16
Cambio de programa-----	17-18
Si ha olvidado colocar un plato-----	17-18
7) Nueva tecnología-----	19
8) Mantenimiento y limpieza-----	20-22
9) Instalación-----	23-25
Posicionamiento y nivelación-----	23
Conexión a los suministros de agua y electricidad-----	24-25
10) Consejos para la resolución de problemas-----	26-28
Códigos de error-----	26
Antes de llamar al servicio técnico-----	26-27
Características técnicas-----	28
11) Certificado de garantía-----	29

1. Información de seguridad

¡ATENCIÓN!

Cuando use el lavavajillas, tome las precauciones básicas entre las que se incluyen las siguientes:

¡ATENCIÓN! EL GAS DE HIDRÓGENO ES EXPLOSIVO

Bajo ciertas condiciones, se puede generar gas de hidrógeno en el sistema de agua caliente si no ha sido utilizado durante dos semanas o más.

EL GAS DE HIDRÓGENO ES EXPLOSIVO. Si el sistema de agua caliente no se ha utilizado durante dos semanas o más, antes de usar el lavavajillas abra todos los grifos de agua caliente y deje que fluya el agua durante varios minutos. Ello liberará gas de hidrógeno acumulado. Como el gas es inflamable, no fume ni use llamas abiertas durante esta operación.

¡ATENCIÓN! USO ADECUADO

- No realice un mal uso, ni se siente ni se apoye en la puerta ni en la bandeja de platos del lavavajillas.
- No toque el elemento calefactor durante el funcionamiento del lavavajillas o inmediatamente después.
- No ponga en funcionamiento el lavavajillas hasta que todos los paneles de la carcasa estén debidamente montados.
- Abra la puerta con cuidado cuando el lavavajillas se encuentre en marcha, ya que podrían salir chorros de agua.
- No coloque objetos pesados ni los apoye en la puerta cuando esta esté abierta, ya que el electrodoméstico podría inclinarse hacia delante.
- Al colocar la vajilla para lavar:
- Coloque los objetos puntiagudos de manera que no dañen las juntas de la puerta;
- Coloque los cuchillos con el mango hacia arriba para reducir el riesgo de que se produzcan heridas.
- Atención: Los cuchillos y el resto de los cubiertos con punta deben colocarse en el cesto con las puntas hacia abajo o en posición horizontal.
- Cuando use su lavavajillas, debe evitar que los artículos de plástico entren en contacto con el elemento calefactor.

- Compruebe que el dispensador de detergente se ha vaciado tras finalizar el ciclo de lavado.
- No lave los objetos de plástico a menos que lleven una marca que indique que pueden utilizarse en un lavavajillas o electrodoméstico equivalente.
- Compruebe las recomendaciones del fabricante para los objetos que no lleven esta marca.
- Utilice únicamente detergentes y abrillantadores diseñados para lavavajillas automáticos.
- No utilice jabones, detergentes para ropa ni detergente para lavado a mano en el lavavajillas.
- Deben incorporarse otros medios para la desconexión del suministro eléctrico en el cableado fijo, con una separación de al menos 3 mm en todos los polos.
- Mantenga a los niños alejados del detergente y del abrillantador; mantenga a los niños alejados de la puerta abierta del lavavajillas, ya que aún podría quedar algo de detergente en el interior.
- Estas instrucciones también deben ser suministradas por el fabricante o el vendedor autorizado.
- Para evitar las descargas eléctricas, no sumerja el aparato, el cable ni el enchufe en agua ni en ningún otro líquido.
- Este electrodoméstico puede ser utilizado por niños de 8 años o más o por personas con facultades físicas, sensoriales o mentales reducidas, o con falta de experiencia y conocimientos, siempre que sea bajo supervisión o siguiendo indicaciones sobre su uso de forma segura y que comprendan los peligros relacionados. Asegúrese de que los niños no jueguen con el aparato. La limpieza y el mantenimiento del horno no deberá ser realizada por niños sin supervisión.
- Los detergentes para lavavajillas son altamente alcalinos. Pueden ser extremadamente peligrosos si se ingieren. Evite el contacto con la piel y los ojos, y mantenga a los niños alejados del lavavajillas cuando la puerta esté abierta.
- No deje la puerta abierta; así evitará tropezar con ella.
- Si el cable de alimentación está dañado, deberá ser cambiado por el fabricante o por un servicio técnico autorizado para evitar cualquier riesgo.

- Recicle el material de embalaje del lavavajillas de forma conveniente.
- Durante la instalación, el cable de alimentación no debe doblarse ni aplastarse en exceso ni de manera que pueda generar un peligro.
- No manipule indebidamente los botones.
- El electrodoméstico debe conectarse a las tuberías de suministro de agua a través de un juego nuevo de mangueras, descartando las antiguas, que no deben volver a utilizarse.
- Asegúrese de que objetos como una alfombra no obstruyan las aberturas en la base inferior.
- Utilice el lavavajillas sólo para su uso previsto.
- Este lavavajillas está destinado únicamente para uso en interiores.
- Este lavavajillas no ha sido diseñado para uso comercial.
- Este electrodoméstico ha sido diseñado únicamente para uso doméstico y otros entornos de trabajo o residenciales similares.
- Por favor, no sobrecargue el lavavajillas. Sólo hay espacio para 14 platos estándar. No intente lavar platos en el lavavajillas que no sean adecuados para lavavajillas. Esto es importante para obtener buenos resultados y para un consumo de energía razonable.

LEA Y APLIQUE CUIDADOSAMENTE ESTA INFORMACIÓN DE SEGURIDAD
GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

2. Eliminación

Recicle el material de embalaje del lavavajillas de forma conveniente.

Todo el material de embalaje se puede reciclar.

Los componentes de plástico están marcados con las abreviaturas estándares internacionales (por ejemplo, PS para el poliestireno, como el material de relleno)



Los componentes de plástico están marcados con las abreviaturas estándares internacionales (por ejemplo, PS para el poliestireno, como el material de relleno)



Este aparato electrodoméstico está etiquetado de acuerdo con la directiva europea 2012/19/EU de Residuos de Aparatos Eléctricos y Electrónicos (RAEE). Dicha directiva especifica el marco para una devolución y reutilización de aparatos viejos válidas en toda la UE.

⚠ ¡ATENCIÓN!

El material de embalaje puede ser peligroso para los niños. Para reciclar el embalaje y el electrodoméstico, acuda a un centro de reciclaje. A tal efecto, desconecte el cable de alimentación y haga que el dispositivo de cierre de la puerta quede inutilizable.

El embalaje de cartón está fabricado con papel reciclado, por lo que debería reciclarse en el contenedor para papel.

Al garantizar el desecho correcto de este producto, ayudará a evitar posibles consecuencias negativas para el medio ambiente y la salud humana que podrían derivarse de una manipulación incorrecta del mismo.

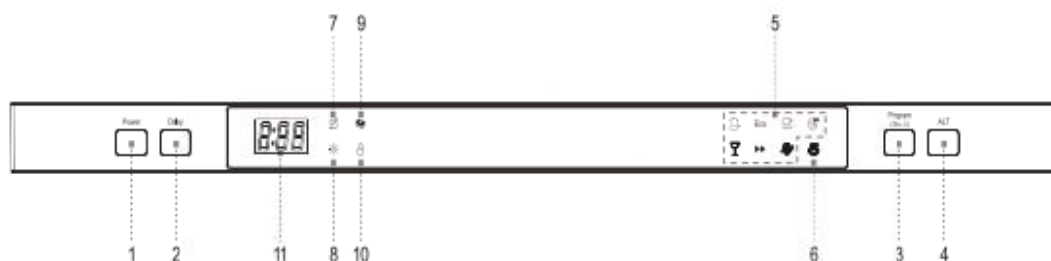
Para información más detallada sobre el reciclaje de este producto, póngase en contacto con el Ayuntamiento o el servicio de recogida de basuras de su localidad.

¡IMPORTANTE!

Para obtener el mejor rendimiento de su lavavajillas, lea todas las instrucciones de funcionamiento antes de utilizarlo por primera vez.

3. Instrucciones de funcionamiento

Panel de control



1. Interruptor de alimentación: Para encender o apagar el electrodoméstico.

2. Botón de inicio diferido: Para retrasar la hora de inicio de cualquier programa hasta 24 horas.

3. Botón de programas/bloqueo infantil: Presione este botón para seleccionar el programa. Si presiona el botón durante 3 segundos se activará la función bloqueo infantil y "LO" parpadeará 6 veces en la pantalla.

4. Botón de funciones adicionales: Presione este botón para elegir la función adicional "3 en 1" o secado y la luz correspondiente parpadeará.

5. Luz indicadora del programa: Cuando seleccione un programa de lavado, la luz correspondiente se encenderá.

6. Indicador secado+/Dry+: el aumento de la temperatura durante la etapa de aclarado final mejorará el proceso de secado. El

indicador estará disponible cuando se seleccione el botón Dry +.

7. Indicador de recarga de sal: El indicador se ilumina cuando es necesario rellenar el ablandador de agua

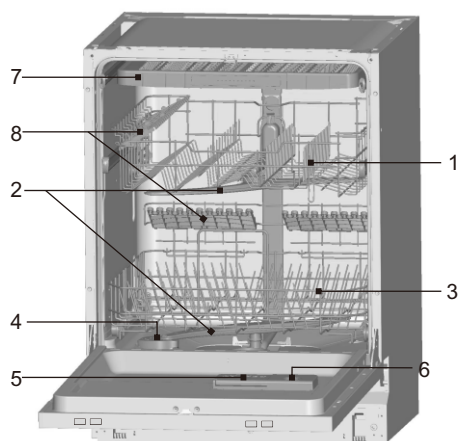
8. Indicador de recarga de abrillantador: El indicador se ilumina cuando es necesario rellenar el abrillantador.

9. Indicador de "3 en 1": El indicador se ilumina cuando se ha seleccionado esta función adicional.

10. Indicador de bloqueo infantil: El "Bloqueo infantil" estará activo cuando pulse los botones de bloqueo infantil durante 3 segundos; el indicador "Bloqueo infantil" parpadeará 6 veces y se quedará encendido.

11. Pantalla digital: Para visualizar el tiempo de funcionamiento restante, los códigos de avería y el tiempo de espera.

Características del lavavajillas



Vista frontal

1. Cesta superior
2. Aspersores
3. Cesta inferior
4. Descalcificador de agua
5. Depósito de detergente
6. Depósito del abrillantador
7. Cesta para cubertería
8. Bandeja para tazas

4. Antes del primer uso

Antes de utilizar su lavavajillas por primera vez:

- A. Ponga en posición el descalcificador del agua
- B. Vierta 500 ml de agua dentro del depósito de la sal y luego introduzca la sal para lavavajillas
- C. Llene el depósito del abrillantador
- D. Función del detergente

A. Ajustar el descalcificador del agua

El descalcificador de agua está diseñado para eliminar minerales y sales del agua, que tendrían un efecto perjudicial o adverso en el funcionamiento del lavavajillas. Cuanto más alto es el contenido de estos minerales y sales, más dura es el agua. El descalcificador debe ser ajustado de acuerdo con la dureza del agua en su área. Su compañía local del agua puede informarle sobre la dureza del agua en su área.

Ajuste

La cantidad de sal dispensada puede ajustarse de H0 a H7.

Si el valor ajustado es H0, no es necesario añadir sal.

1. Averigüe el valor de dureza de su agua del grifo. Su compañía de agua puede informarle de ello.
2. Encontrará el valor que debe introducir en la tabla de dureza del agua.
3. Cierre la puerta.
4. Encienda el interruptor en posición ON.

5. Mantenga pulsado el botón "Delay" y pulse "Program" durante 5 segundos. El avisador sonará una vez y el símbolo "H" parpadeará en la pantalla digital (el valor de fábrica es H4)

2. Encontrará el valor que debe introducir en la Tabla de dureza del agua.

3. Cierre la puerta.

4. Encienda el interruptor ON/OFF.

5. Mantenga pulsado el botón "Delay" y pulse "Program" durante 5 segundos. El avisador sonará una vez y el símbolo "H" parpadeará en la pantalla digital (el valor de fábrica es H4).

Para cambiar este valor:

1. Pulse el botón "Delay"

Cada vez que se pulsa el botón, el valor establecido aumenta en un nivel; cuando

se alcanza el valor de H7, la pantalla vuelve a H0 (apagado).

2. Pulse el botón "Programa". El ajuste seleccionado ha sido guardado.

Tabla de dureza del agua

Dureza del agua		Mmol/l	Valor a introducir en el lavavajillas
Clark	Clasificación		
0-8	Blanda	0-1.1	H0
9-10	Blanda	1.2-1.4	H1
11-12	Media	1.5-1.8	H2
13-15	Media	1.9-2.1	H3
16-20	Media	2.2-2.9	H4
21-26	Dura	3.0-3.7	H5
27-38	Dura	3.8-5.4	H6
39-62	Dura	5.5-8.9	H7

B. Introducción de la sal en el depósito del descalcificador

Utilice siempre sal para lavavajillas.

NOTA: Si su modelo no tiene descalcificador de agua, puede omitir esta sección

DESCALCIFICADOR DE AGUA

La dureza del agua varía de un lugar a otro. Si se utiliza agua dura en su lavavajillas, se formarán depósitos de cal en los platos y utensilios.

El lavavajillas está equipado con un descalcificador especial que utiliza un tipo de sal específicamente diseñad para eliminar cal y minerales del agua.

El depósito de la sal se encuentra debajo de la cesta inferior y debe llenarse de la siguiente manera: Atención!!

Utilice sólo sal especialmente diseñada para lavavajillas. Cualquier otro tipo de sal que no esté específicamente diseñada para su uso en un lavavajillas, especialmente la sal de mesa, dañará el descalcificador de agua. En caso de daños causados por el uso de sal inadecuada, el fabricante no ofrece ninguna garantía ni se hace responsable de los daños causados.

Introduzca la sal justo antes de iniciar uno de los programas de lavado completos. Ello evitará que los granos de sal o agua salada que puedan haberse derramado permanezcan en el fondo de la máquina durante cierto tiempo, lo que podría causar corrosión.

Después del primer ciclo de lavado, la luz del panel de control se apagará.



A. Retire la cesta inferior y, a continuación, desenrosque y retire la tapa del depósito para la sal.

B. Si es la primera vez que llena el depósito, llene 2/3 de su volumen con agua (alrededor de 500 ml).

C. Coloque el extremo del embudo (suministrado) en el agujero e introduzca unos 2 kg de sal. Es normal que salga una pequeña cantidad de agua del contenedor de la sal.

D. Vuelva a enroscar la tapa con cuidado.

E. Por lo general, la luz de advertencia de la sal se apagará al cabo de 2-6 días después de haber llenado el contenedor de sal.

NOTA:

1. El depósito de sal debe rellenarse cuando se enciende la luz de advertencia de la sal en el panel de control. Aunque el depósito de la sal esté lo suficientemente lleno, es posible que la luz indicadora no se apague hasta que la sal se disuelva por completo. Si no hay una luz de advertencia de sal en el panel de control (en algunos modelos), puede juzgar cuándo añadir sal al descalcificador según los ciclos durante los que el lavavajillas ha funcionado (ver el siguiente esquema).

2. Si hay derrames de sal, se puede ejecutar un programa de enjuague para eliminarla.

C. Llenado del depósito del abrillantador

Función del abrillantador

El abrillantador se añade automáticamente durante el último enjuague, lo que garantiza un enjuague completo y un secado sin manchas ni vetas.

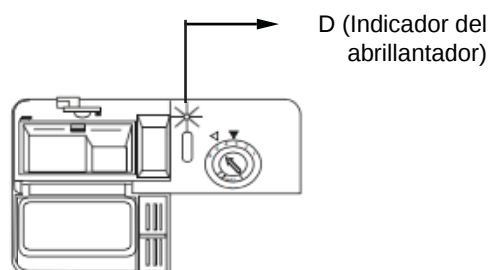
¡Atención!

Utilice únicamente abrillantadores de marcas reconocidas para lavavajillas. No llene nunca el contenedor de abrillantador con otras sustancias (p. ej. detergente para lavavajillas, detergente líquido...). Ello podría dañar el aparato.

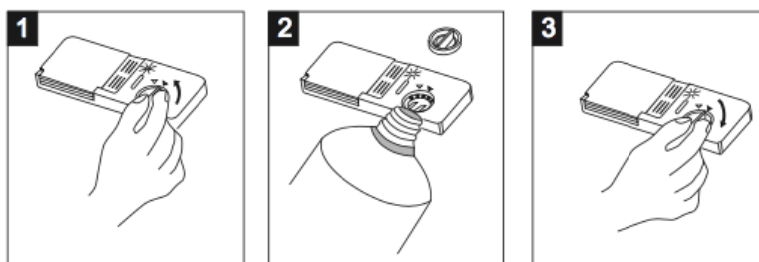
Cuándo rellenar el depósito de abrillantador

Si no hay una luz de advertencia del abrillantador en el panel de control, puede juzgar la cantidad de abrillantador por el color del indicador óptico de nivel "D" situado junto a la tapa. Cuando el depósito del abrillantador está lleno, todo el indicador está oscuro. A medida que el abrillantador disminuye, el tamaño del punto oscuro disminuye. Nunca deje que el nivel de abrillantador baje por debajo de 1/4.

- Lleno
- ◐ 3/4
- ◑ 1/2
- ◒ 1/4
- Vacío



DEPÓSITO DEL ABRILLANTADOR



1. Para abrir el depósito, gire la tapa hacia la izquierda ("abrir") y retírela.
2. Vierta el abrillantador en el depósito; tenga cuidado de no sobrecargarlo.
3. Vuelva a colocar la tapa y gírela hacia la derecha ("cerrar").

El abrillantador se libera durante el enjuague final para evitar que se formen gotas de agua en los platos que pueden dejar manchas y vetas. También mejora el secado al facilitar que el agua se escurra de los platos.

Su lavavajillas ha sido diseñado para usar abrillantadores líquidos. El depósito del abrillantador se encuentra en el interior de la puerta, junto al depósito del detergente.

Para llenar el depósito, abra el tapón y vierta el abrillantador en el depósito hasta que el indicador de nivel se vuelva completamente negro. El volumen del depósito del abrillantador es de unos 140 ml.

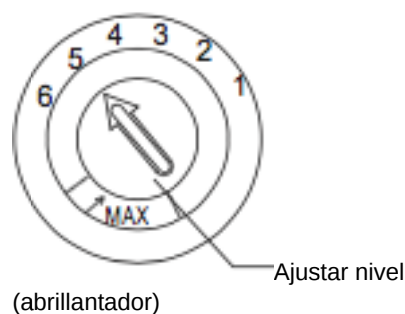
Tenga cuidado de no llenar en exceso el dispensador, ya que ello podría causar un exceso de espuma. Limpie cualquier derrame con un paño húmedo. No olvide volver a colocar la tapa antes de cerrar la puerta del lavavajillas.

¡Atención!

Limpie con un paño absorbente cualquier derrame de abrillantador durante el llenado para evitar un exceso de espuma en el siguiente lavado.

Ajuste del nivel de abrillantador

El dosificador del abrillantador tiene cuatro o seis posiciones. Siempre empiece con el nivel ajustado a "4". Si hubiera un problema de manchas o mal secado, aumente la cantidad de abrillantador dispensado: retire la tapa del depósito y gire el botón giratorio hasta "5". Si los platos aún no se secan correctamente o siguen estando manchados, gire el botón giratorio hacia el siguiente número más alto hasta que sus platos no presenten manchas. El nivel viene ajustado de fábrica en la posición 5.



NOTA: Aumente la dosis si hay gotas de agua o manchas de cal en los platos después de lavarlos. Redúzcala si hay vetas blanquecinas pegajosas en los platos o una película azulada en la cristalería o en las hojas de los cuchillos.

D. Función del detergente

Los detergentes con sus ingredientes químicos son necesarios para eliminar la suciedad, deshacerla y transportarla fuera del lavavajillas. La mayoría de los detergentes comerciales de calidad son adecuados para este fin.

Detergente concentrado

En función de su composición química, el detergente puede dividirse en dos tipos básicos:

- detergentes alcalinos convencionales con componentes cáusticos
- detergentes concentrados con bajo contenido alcalino y enzimas naturales

El uso del programa de lavado "Eco" en combinación con detergentes concentrados reduce la contaminación y es bueno para su vajilla; estos programas de lavado están especialmente adaptados a las propiedades disolventes de la suciedad de las enzimas de los detergentes concentrados.

Por esta razón, utilizar el programa de lavado "Eco" junto con detergentes concentrados puede conseguir unos resultados que, de otro modo, sólo podrían conseguirse utilizando el programa "intensivo".

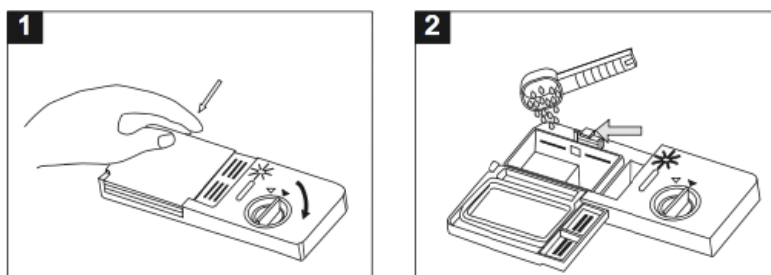
Detergente en pastillas

Los detergentes en pastillas de diferentes marcas se disuelven a diferentes velocidades. Por esta razón, algunos detergentes no pueden disolverse y desarrollar todo su poder de limpieza durante programas cortos. Por ello, seleccione programas largos cuando utilice detergente en pastillas para garantizar la eliminación completa de los residuos de detergente.

Depósito de detergente

El depósito debe llenarse antes del inicio de cada ciclo de lavado siguiendo las instrucciones proporcionadas en la Tabla de ciclos de lavado. Su lavavajillas usa menos detergente y abrillantador que los lavavajillas convencionales. Generalmente, sólo se necesita una cucharada de detergente para una carga de lavado normal. No obstante, los artículos más sucios necesitarán más detergente. Añada el detergente siempre justo antes de encender el lavavajillas, ya que de lo contrario podría humedecerse y no se disolvería correctamente.

Cantidad de detergente a usar



NOTA:

1. Si la tapa está cerrada: pulse el botón de apertura. La tapa se abrirá automáticamente.
2. Añada el detergente siempre justo antes de iniciar cualquier programa de lavado. Utilice únicamente detergentes de marcas reconocidas para lavavajillas.

ADVERTENCIA

El detergente del lavavajillas es corrosivo. Manténgalo fuera del alcance de los niños.

Utilice únicamente detergente específico para lavavajillas. Mantenga el detergente en un lugar fresco y seco. No introduzca el detergente en polvo en el depósito hasta que esté listo para iniciar un programa de lavado.

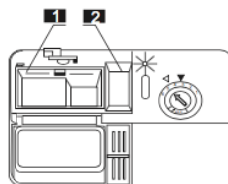
Introducción del detergente

Introduzca el detergente en el depósito.

La marca indica los niveles de dosificación, como se ilustra a la derecha:

1. En el lugar donde se coloca el detergente principal del programa de lavado, "MIN" significa aproximadamente 20 g de detergente.

2. En el lugar donde se coloca el detergente para el prelavado caben aproximadamente 5 g de detergente.



Tenga en cuenta las recomendaciones de dosificación y almacenamiento del fabricante que figuran en el envase del detergente.

Cierre la tapa y presiónela hasta que quede perfectamente cerrada y segura.

Si los platos están muy sucios, coloque una dosis adicional de detergente en el depósito de prelavado. Este detergente hará su función durante la fase de prelavado.

NOTA:

En la última página encontrará información sobre la cantidad de detergente para cada programa.

Tenga en cuenta que, según el nivel de suciedad y la dureza específica del agua, es posible que haya que realizar algún ajuste.

Tenga en cuenta las recomendaciones del fabricante en el embalaje del detergente.

Detergentes

Existen 3 tipos de detergentes:

1. Con fosfato y con cloro
2. Con fosfato y sin cloro
3. Sin fosfato y sin cloro

Normalmente los nuevos detergentes en polvo no contienen fosfato. Al no llevar fosfato, no proporcionarán la función descalcificadora de agua que éste aportaba. En este caso recomendamos añadir sal en el recipiente de la sal incluso cuando la dureza del agua es de sólo 6 dH. Si se utilizan detergentes sin fosfato con agua dura, a menudo aparecen manchas blancas en platos y vasos. En este caso, añada más detergente para obtener unos mejores resultados.

Los detergentes sin cloro sólo blanquean parcialmente. Las manchas fuertes y coloreadas no se eliminarán completamente. En este caso, elija un programa con temperaturas más altas.

5. Carga de las cestas del lavavajillas

Para un funcionamiento óptimo de su lavavajillas, siga las siguientes instrucciones referentes a la carga. Las características y forma de las cestas de cubiertos y cubertería pueden variar de un modelo a otro.

Atención antes y después de cargar las cestas del lavavajillas:

Elimine de los cubiertos los restos de comida. No es necesario enjuagar previamente la vajilla bajo el grifo. Coloque la vajilla en el lavavajillas siguiendo este sistema:

1. Objetos como copas, vasos, ollas o sartenes se colocarán hacia abajo.
2. Recipientes curvos o con huecos deben estar inclinados para que no acumulen agua durante el lavado.
3. Han de estar correctamente colocados para evitar que se vuelquen.
4. No deben impedir que el aspersor gire libremente durante el proceso de lavado.

Los objetos demasiado pequeños no deben ser lavados en el lavavajillas porque fácilmente podrían caerse de las cestas.

Retirar los platos

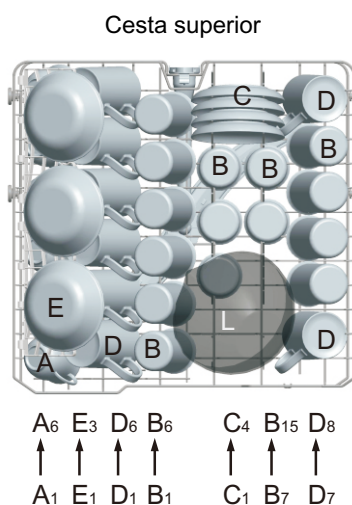
Para evitar que caiga agua de la cesta superior a la cesta inferior, le recomendamos vaciar primerola cesta inferior y luego la superior.

Cesta superior

Carga de la cesta superior

La cesta superior está diseñada para albergar objetos ligeros y delicados como vasos, tazas de café o té, platillos, pequeños cuencos y sartenes planas (siempre que no estén demasiado sucias). Sitúe los cubiertos y utensilios de cocina de modo que no puedan moverse por la acción del aspersor.

IN
↑

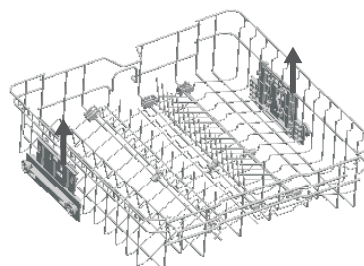


Cesta superior	
TIPO	UTENSILIO
A	Taza
B	Vaso
C	Platillo
D	Bol
E	Bol de postre
L	Bol de vidrio

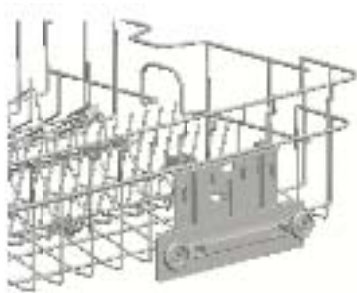
Ajuste de la altura de la cesta superior

El mecanismo de ajuste de altura de la cesta superior de su lavavajillas ha sido diseñado para permitirle ajustar la altura de la cesta hacia arriba o hacia abajo sin tener que sacarla de la máquina cuando esté llena, y crear grandes espacios en la parte superior o inferior del lavavajillas según sea necesario. En los ajustes de fábrica, la cesta dl lavavajillas está ajustada a la posición inferior.

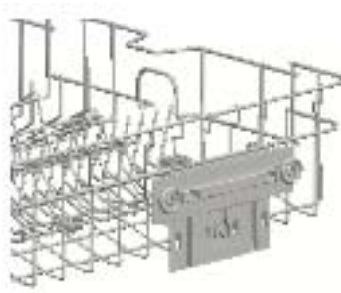
Para levantar la cesta, sujétela por ambos lados y tire de ella hacia arriba. Para bajarla, sosténgala por ambos lados y déjela bajar.



Al ajustar el mecanismo con la cesta cargada, asegúrese de que ambos lados estén en la misma posición (arriba o abajo).



1



2

1. Posición arriba

2. Posición abajo

Carga de la cesta inferior

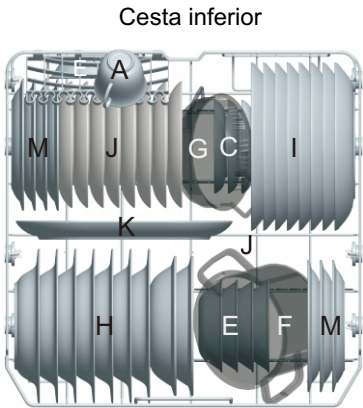
Le recomendamos que coloque los objetos grandes que son más difíciles de limpiar en la cesta inferior (ollas, cacerolas, tapas, platos, fuentes) como muestra la figura.

Es preferible colocar los platos de servir y las tapas en los laterales de las cestas para evitar que bloqueen la rotación del aspersor superior.

Las ollas, fuentes, etc. siempre deben colocarse hacia abajo.

Las ollas altas deben colocarse inclinadas para permitir que el agua entre y salga de ellas correctamente.

Las parrillas de la cesta inferior pueden plegarse de modo que se puedan colocar objetos másgrandes, o más ollas y cacerolas.



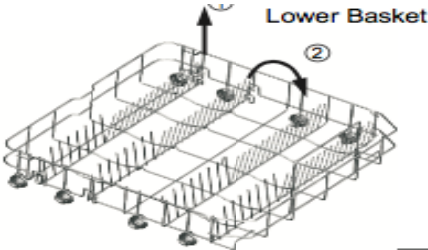
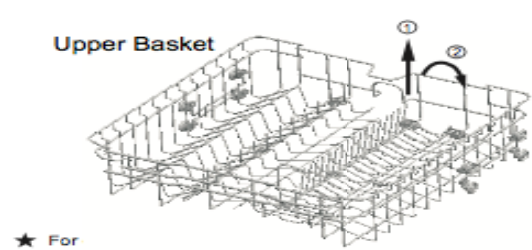
Cesta inferior	
TIPO	UTENSILIO
A	Taza
C	Platillo
E	Bol de postre
H	Plato hondo
I	Plato llano
J	Plato de postre
K	Plato ovalado
F	Olla pequeña
G	Olla de horno
M	Plato de postre de melamina
N	Bol de melamina

Plegado de los soportes de los platos

*Los soportes plegables de los platos que constan de tres o dos partes en la cesta superior e inferior de su máquina han sido diseñados para facilitar la colocación de objetos grandes como ollas, sartenes, etc.Si se desea, se puede plegar cada sección por separado o todas ellas para obtener más espacio.Puede dejar los soportes de los platos levantados o plegados.

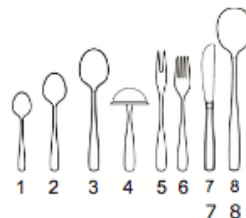
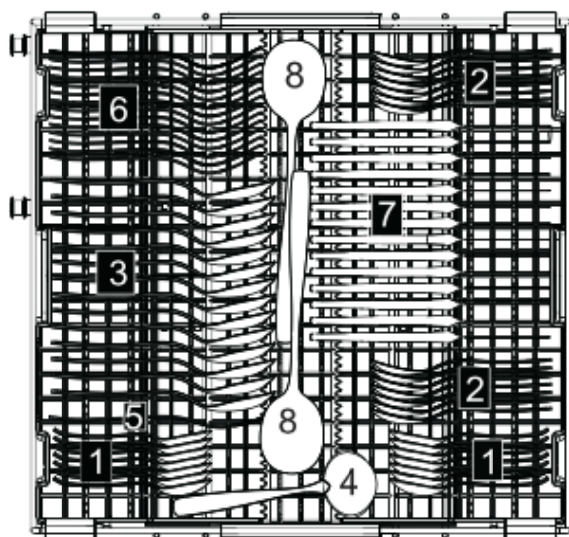
Cesta inferior

Cesta superior



Cesta para cubertería

Coloque la cubertería en la cesta tal como se muestra. Coloque la cubertería de forma que el agua pueda circular libremente por ella.



Cesta para cubertería	
Tipo	Ítem
1	Cucharillas de café
2	Cucharillas de postre
3	Cucharas soperas
4	Cucharones
5	Tenedores de servicio
6	Tenedores
7	Cuchillos
8	Cucharas de servicio

Los siguientes tipos de objetos no son apropiados para lavar en el lavavajillas:

Cubertería con partes de madera o nacaradas.

Objetos de plástico no resistentes al calor.

Cubertería antigua con partes encoladas que no resisten al calor.

Cubertería o platos pegados.

Objetos de peltre o cobre.

Cristal de plomo.

Objetos de acero sujetos a oxidación.

Fuentes de madera

Objetos hechos de fibras sintéticas.

¡ATENCIÓN!

No deje que el extremo de ningún objeto salga por debajo de la cesta.

Los siguientes tipos de objetos son limitadamente apropiados para lavar en el lavavajillas:

Algunos tipos de cristal pueden volverse mates tras muchos lavados.

Las partes de aluminio o plata de algunos objetos tienden a decolorarse durante el lavado.

Algunos moldes acristalados pueden dañarse si se lavan muy frecuentemente.

NOTA:

No introduzca en el lavavajillas objetos con suciedad de ceniza de cigarrillo, cera, laca o pintura. Si usted compra nuevos cubiertos, por favor, asegúrese de que sean aptos para lavar en lavavajillas.

NOTA: Por favor, no sobrecargue el lavavajillas. Sólo hay espacio para 14 platos estándar. No intente lavar platos en el lavavajillas que no sean adecuados para lavavajillas. Esto es importante para obtener buenos resultados y para un consumo de energía razonable.

Carga de cubertería y platos

Antes de cargar los cubiertos, debería:

Retirar los restos de comida más grandes.

Ablandar los restos de comida pegados en las cacerolas.

Cuando cargue la cubertería y los platos, tenga en cuenta que:

Ni los platos ni la cubertería deben impedir la rotación de los aspersores.

Los objetos huecos como copas, vasos, ollas, etc. han de ser posicionados hacia abajo de modo que el agua no pueda acumularse dentro de ellos.

Los cubiertos y cubertería no deben ser colocados unos encima de otros.

- o Para evitar daños a las copas o vasos, no deben estar en contacto.
- o Cargue los objetos grandes más difíciles de lavar en la cesta inferior.
- o La cesta superior está diseñada para soportar los objetos más ligeros y delicados como copas, vasos o tazas de café o té.

¡Atención!

Los cuchillos colocados con la punta hacia arriba suponen un potencial riesgo.

Objetos largos y/o con punta como cuchillos de trincar debe ser colocados horizontalmente en la cesta superior. Daños en la cristalería o vajilla

Posibles causas:

- Tipo de cristal o proceso de fabricación.
- Composición química del detergente.
- Temperatura del agua y duración del programa de lavado.

Solución recomendada:

- Utilice cristalería o porcelana marcada por el fabricante como apta para lavavajillas.
- Utilice un detergente más suave apto para objetos delicados. Si es necesario, solicite información a los fabricantes de detergentes.
- Seleccione un programa de lavado con menor temperatura de agua.
- Para evitar daños, retire la cristalería y la cubertería del lavavajillas lo más pronto posible una vez el programa de lavado haya finalizado.

Al final del ciclo de lavado

Cuando el ciclo de lavado haya finalizado, el avisador acústico del lavavajillas funcionará durante 8 segundos, luego se parará. Apague el lavavajillas pulsando el botón ON/OFF, cierre el suministro de agua y abra la puerta del lavavajillas. Espere unos minutos antes de descargar el lavavajillas para evitar tocar objetos que todavía estén demasiado calientes y que son susceptibles de romperse. Así también se secarán mejor.

6. Iniciar un programa de lavado

Tabla de ciclos de lavado

Programa	Información del ciclo seleccionado	Descripción del ciclo	Detergente para prelavado/lavado	Duración (minutos)	Energía consumida (Kwh)	Agua consumida (litros)
Intensivo 	Para los objetos muy sucios como ollas, fuentes y platos con restos de comida resacos.	Prelavado Lavado (60°C) Aclarado1 Aclarado2 Aclarado caliente Secado	3/20g (o 3 en 1)	213	1.680	15,3
Eco (*EN 60436) (Programa estándar)	Para objetos con una suciedad normal, como ollas, platos vaso y sartenes poco sucias. Ciclo de lavado estándar diario.	Prelavado Lavado (48°C) Aclarado Aclarado caliente Secado	3/20g (o 3 en 1)	234	0.861	10.0
Suave  Light	Ciclo de lavado ligero para los objetos más delicados y sensibles a las altas temperaturas. (Ejecute el ciclo para lavarlos inmediatamente después de su uso).	Prelavado Lavado (45°C) Aclarado Aclarado caliente Secado	3/16g(o 3 en1)	152	0.950	13
 Crystal	Para objetos poco sucios como platos, vasos, tazones y suciedad normal de cada día	Lavado (40°C) Aclarado Aclarado caliente Secado	3/16g	124	0.900	11,0
 60 min	Para platos y sartenes poco sucios o con suciedad normal de cada día.	Aclarado caliente1 Aclarado caliente2 Aclarado caliente (50°C) Secado	3/16g	60	1.050	9,6
 Rápido	Un lavado corto para objetos poco sucios que no necesitan ser secados.	Lavado (45°C) Aclarado caliente	15	40	0.600	6,6
Preenjuague 	Para enjuagar los cubiertos que desea lavar más tarde.	Prelavado	/	12	0.010	3,9

*EN 60436: este programa es el ciclo de prueba.

Información para el ensayo de comparabilidad de acuerdo con la norma EN60436, según se indica a continuación:

- Capacidad:15
- Posición de la cesta superior:Posición baja
- Ajuste del abrillantador:6 (o 4 para dispensador de cuatro posiciones)

Encendido del lavavajillas

Iniciar un programa de lavado:

Extraiga las cestas superior en inferior, cargue los cubiertos y:

1. Empújelas de nuevo hacia dentro.Recomendamos cargar primero la cesta inferior y luego la superior (vea la sección "Carga de las cestas del lavavajillas).Añada el detergente (vea la sección "Sal, detergente y abrillantador").
2. Enchufe el electrodoméstico a una toma de corriente.

El suministro eléctrico es de 220-240V AC 50 Hz y la especificación del enchufe es de 12 A 250 VAC 50 Hz.

Asegúrese de que el grifo de agua esté totalmente abierto. Cierre la puerta del lavavajillas, pulse el botón de encendido, y seleccione el programa deseado presionando el botón correspondiente. (Vea la sección "Tabla de ciclos de lavado"). Compruebe que la puerta esté bien cerrada.

NOTA: Se oye un clic cuando la puerta está perfectamente cerrada.

Cuando termine el lavado, puede apagar el aparato pulsando el botón de encendido.

Cambio de programa

Condición: Puede cambiar el programa de lavado cuando el lavavajillas haya estado funcionando poco tiempo. De otro modo, el detergente habrá podido ser liberado dentro del lavavajillas y el electrodoméstico puede haber desaguado ya el agua de lavado. En este caso, el depósito de detergente debe ser llenado de nuevo (vea la sección "Introducción del detergente").

Pulse el botón de encendido para cancelar el programa y vuelva a encenderlo; a continuación, podrá cambiar el programa al ajuste de ciclo deseado (consulte el apartado "Iniciar un programa de lavado").

NOTA: Si abre la puerta del lavavajillas durante su funcionamiento, el electrodoméstico se pondrá en pausa, sonará un aviso y en la pantalla se mostrará "E1". Cuando cierre la puerta, el lavavajillas volverá a funcionar.

Los 6 pilotos indicadores de los programas muestran el estado del lavavajillas:

a) Uno de los indicadores de programa se ilumina: lavavajillas en funcionamiento.

b) Uno de los indicadores de programa intermite: lavavajillas en pausa.

NOTA: Si se encienden todas las luces, indica que la máquina está averiada. En este caso, por favor, desconéctela de la red eléctrica y de la red de agua y avise al servicio de asistencia técnica.

Si ha olvidado colocar un plato

Si ha olvidado colocar un plato u otro elemento en el lavavajillas una vez éste ha comenzado a funcionar, puede introducirlo siempre que el depósito de detergente no se haya abierto.

1. Abra levemente la puerta del lavavajillas para que se ponga en pausa.
2. Cuando los aspersores hayan parado de funcionar, puede abrir la puerta completamente.
3. Coloque el elemento que haya olvidado.
4. Cierre la puerta del lavavajillas; al cabo de 10 segundos se pondrá en funcionamiento de nuevo.



ATENCIÓN:

Es peligroso abrir la puerta del lavavajillas mientras está en funcionamiento porque el agua caliente podría producirle alguna quemadura.

Apague el lavavajillas

En la pantalla digital se mostrará "---" y el avisador acústico sonará 6 veces; ello indicará que el programa ha finalizado.

1. Apague el lavavajillas pulsando el botón ON/OFF.
2. Cierre la llave de paso del agua.

Abra la puerta con cuidado. Cuando abra la puerta del lavavajillas puede salir vapor muy caliente.

- Los platos calientes son sensibles a los golpes. Deje que se enfríen unos 15 minutos antes de retirarlos del lavavajillas.

- Abra la puerta del lavavajillas, déjela entreabierto y espere unos minutos antes de retirar la vajilla. De este modo, se enfriarán y el proceso de secado mejorará.

Descargar el lavavajillas

Es normal que esté húmedo por dentro una vez haya finalizado el programa de lavado.

Vacíe la cesta inferior primero y luego la superior. Ello evitará que los objetos de la cesta superior salpiquen a los de la cesta inferior cuando los retire.

7. Nueva tecnología

TURBO FAN DRYING

Con esta función de secado por ventilador turbo, el lavavajillas puede mejorarla eficiencia del secado.

Estas son las ventajas del Turbo Fan Drying:

- 1) No quedan marcas, ni manchas de agua, ni rayas, ni platos mojados.
- 2) Seguridad con el vapor: Todo el vapor es retirado y redirigido a las zonas inferiores de la puerta.
- 3) Ahorro de energía: Menor temperatura de aclarado.

Cómo funciona

Una vez terminado el lavado, el ventilador turbo de secado se enciende y aspira el vapor caliente. La humedad se elimina antes de que se enfríe y vuelve a caer sobre la vajilla. La humedad se condensa y se dirige de nuevo al filtro.



Motor BLDC

Con este motor BLDC, la máquina será más potente, duradera, silenciosa y eficiente.

El diseño sin fricción de este avanzado motor ofrece la máxima eficiencia, ahorro, durabilidad y rendimiento.

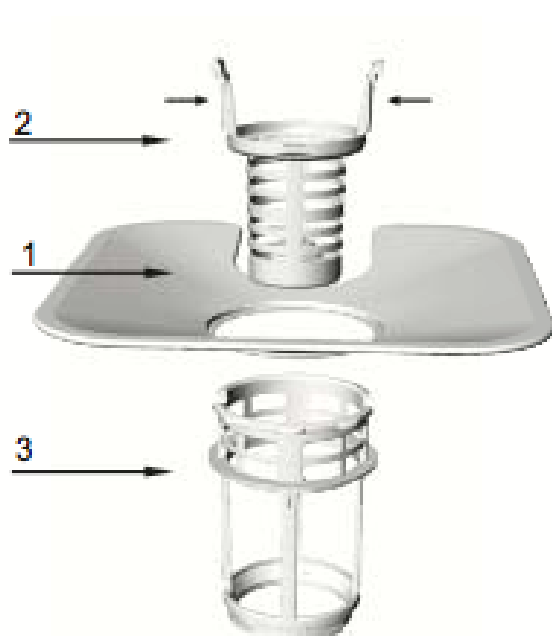
Además, con hasta tres niveles de aislamiento acústico y chorros de pulverización dirigidos específicamente, el resultado es un lavavajillas aún más silencioso.



8. Mantenimiento y limpieza

Sistema de filtrado

El filtro evita que los restos de comida u otros objetos entren dentro del sistema de bombeo de agua. Estos residuos pueden llegar a atascar el filtro.



El sistema de filtrado consiste en un filtro grueso, un filtro principal plano y un microfiltro.

1. Filtro principal plano

Los restos de alimentos y las partículas sólidas que quedan atrapados en este filtro son pulverizadas por un aspersor especial en el brazo inferior que las empuja hacia el desagüe.

2. Filtro grueso

Las piezas con cierto tamaño, como pedazos de huesos o vidrio que podrían atascar el desagüe quedan atrapadas en el filtro grueso.

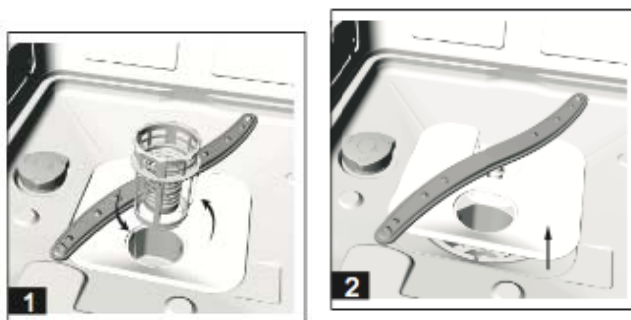
Para retirar un objeto atrapado en este filtro gire la tapa del filtro y retírelo.

3. Microfiltro

Este filtro retiene restos sólidos y de alimentos y evita que sean depositados de nuevo sobre la vajilla durante el proceso de lavado.

- Inspeccione los filtros para evitar obstrucciones cada vez que haya utilizado el lavavajillas.

- Desenroscando el filtro grueso puede retirar el resto de filtros. Elimine cualquier resto de alimentos que pueda quedar en los filtros y límpielos bajo el agua del grifo.



Paso 1: desenrosque el filtro grueso, tire de él y retírelo.

Paso 2: tire del filtro principal hacia arriba y retírelo

NOTA: Como muestran las imágenes, puede desmontar el sistema de filtrado paso por paso. Siga los pasos en sentido inverso para instalar el sistema de filtrado de nuevo.

Sistema de filtros

Para obtener unos resultados óptimos con su lavavajillas, el sistema de filtros debe ser limpiado regularmente.

El sistema de filtrado retira las partículas de alimentos del agua de lavado, permitiendo que ésta recircule durante el ciclo de lavado.

Por este motivo, debe retirar los pedazos más grandes del sistema de filtros tras cada lavado enjuagando el sistema de filtros bajo el grifo.

Para retirar el sistema de filtros, siga los pasos anteriormente descritos.

El sistema de filtros ha de ser limpiado por completo al menos una vez por semana.

Para limpiar el filtro grueso y el filtro fino, le recomendamos utilizar un cepillo de limpieza.

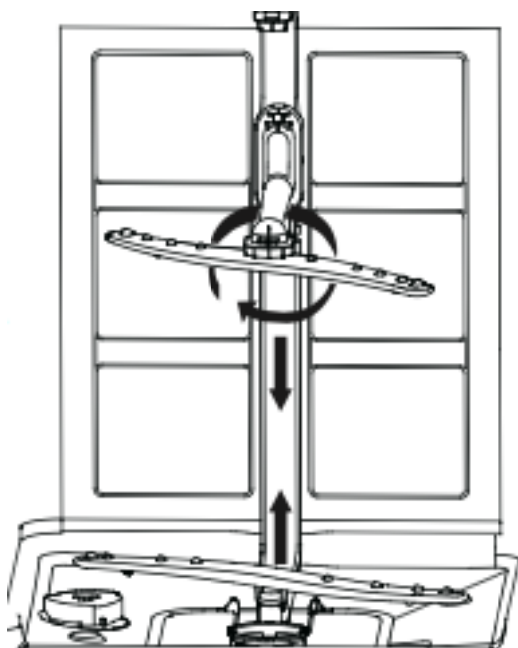
Luego, vuelva a montar las tres partes del sistema de filtrado asegurándose de que quedan perfectamente asentadas en su posición en el lavavajillas.

Nunca utilice el lavavajillas sin los filtros.

Un montaje inadecuado de los filtros en el lavavajillas puede reducir el nivel de eficiencia del electrodoméstico y dañar cubiertos y utensilios.

⚠ ¡ATENCIÓN!

Nunca ponga a funcionar el lavavajillas sin los filtros en su sitio. Cuando limpie los filtros, no los golpee, ya que podrían deformarse y la eficiencia del lavavajillas se vería afectada.



Limpieza de los aspersores

Es necesario limpiar regularmente los brazos aspersores ya que los compuestos químicos para aguas fuertes pueden bloquear las salidas de agua y los rodamientos.

Para desmontar los aspersores, afloje la tuerca de cierre girándola en el sentido de las agujas del reloj y luego retire el brazo aspersor.

Limpie los brazos aspersores en agua templada con jabón y utilice un cepillo suave para limpiar las salidas de agua.

Vuelva a instalarlos en su posición tras enjuagarlos minuciosamente.

Cuidado del lavavajillas

Para limpiar el panel de control utilice un paño ligeramente humedecido y luego séquelo bien.

Para limpiar el exterior del lavavajillas, utilice un producto adecuado para electrodomésticos.

Nunca utilice objetos afilados, ni productos de pulido ni limpiadores agresivos en ninguna parte del lavavajillas.

Protección contra congelación

Si su lavavajillas está situado en un lugar sin calefacción durante el invierno, pregunte al servicio de asistencia técnica:

1. Cómo desconectar la corriente eléctrica del lavavajillas.
2. Cómo desconectar el suministro de agua del lavavajillas, y cómo desconectar la entrada de agua de la válvula.
3. Cómo eliminar el agua de la manguera de entrada y de la válvula (utilice un recipiente adecuado para ello).
4. Cómo volver a conectar la manguera de agua a la válvula.
5. Cómo retirar el filtro del lavavajillas y cómo eliminar el agua que pueda haber en el alojamiento de los filtros (utilice una esponja para ello).

Limpieza de la puerta

Para limpiar los bordes de la puerta, utilice un trapo suave humedecido en agua templada. Para evitar la entrada de humedad dentro del sistema de cierre de la puerta y del panel de control, no utilice ningún tipo de limpiador en spray.

Asimismo, nunca utilice limpiadores abrasivos o productos de pulido en las superficies externas porque dañarán el acabado del lavavajillas.

Algunos tipos de toallas de papel también pueden dañar o dejar marcas en las superficies exteriores del lavavajillas.

⚠ ATENCIÓN:

Nunca utilice un spray limpiador para limpiar el panel de control de la puerta del lavavajillas porque podría dañar el sistema de cierre del lavavajillas o los componentes eléctricos del mismo.

No utilice ni agentes abrasivos ni ciertos tipos de papel de limpieza porque pueden rayar o dejar manchas en la superficie exterior del lavavajillas.

Para mantener su lavavajillas en buenas condiciones:

- Después de cada lavado

Tras cada lavado, cierre el suministro de agua al lavavajillas y deje la puerta ligeramente entreabierta para que la humedad y los olores no queden atrapados dentro del electrodoméstico.

- Desenchúfelo

Antes de realizar operaciones de limpieza o mantenimiento, desenchufe siempre el lavavajillas de la red eléctrica. No corra riesgos innecesarios.

- No utilice disolventes o limpiadores abrasivos

Para limpiar el exterior y las partes plásticas del lavavajillas no utilice ni disolventes ni limpiadores abrasivos. Utilice un paño suave y agua templada jabonosa. Para retirar manchas de la superficie del lavavajillas utilice un paño humedecido con agua y un poco de vinagre, o límpielo con un producto específicamente diseñado para limpiar lavavajillas.

- Cuando se vaya de vacaciones

Cuando se vaya de vacaciones se recomienda que realice un programa de lavado con el lavavajillas vacío, y cuando haya terminado retire el enchufe de la red eléctrica, desconecte el suministro de agua y deje la puerta del lavavajillas ligeramente entreabierta. Ello ayudará a que las juntas resistan más tiempo y evitará olores dentro del lavavajillas.

- Cambiar el lavavajillas de sitio

Si debe transportar o cambiar de sitio el electrodoméstico, trate de mantenerlo en posición vertical. Si es estrictamente necesario y no queda otro remedio, puede apoyarlo sobre su parte trasera.

- Juntas

Uno de los factores que contribuyen a la formación de olores dentro del lavavajillas son los restos de alimentos acumulados en las juntas. Una limpieza periódica de las juntas con una esponja húmeda evitará este tipo de problemas.

Atención:

La instalación de las mangueras y de las conexiones eléctricas debería ser realizada únicamente por profesionales.



⚠ Atención

Existe peligro de descarga eléctrica.

Desconecte la corriente eléctrica antes de instalar el lavavajillas.

En caso contrario podría producirse una descarga eléctrica con posible riesgo para su vida.

8. Instalación

- Conserve este manual de instrucciones en un lugar seguro para futuras consultas. Si el electrodoméstico se vende, se regala o se traslada, asegúrese de que el manual se guarde con el aparato, para que el nuevo propietario pueda beneficiarse de la información que contiene.
- Lea atentamente este manual de instrucciones, ya que contiene información importante para un funcionamiento, una instalación y un mantenimiento seguros del aparato.
- Si el electrodoméstico debe ser transportado, manténgalo en posición vertical; si es absolutamente necesario, puede ser inclinado hacia atrás.

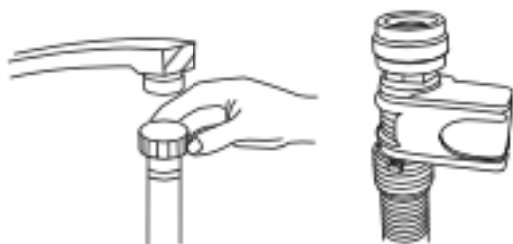
Posicionamiento y nivelación

1. Retire todos los embalajes del aparato y compruebe que no se haya dañado durante el transporte. Si se ha dañado, póngase en contacto con el distribuidor y no continúe con el proceso de instalación.
2. Compruebe el lavavajillas colocándolo de forma que sus lados o el panel posterior estén en contacto con los armarios adyacentes o incluso con la pared. Este aparato también se puede empotrar debajo de una encimera.
3. Coloque el lavavajillas sobre un suelo nivelado y resistente. Si el suelo es irregular, se pueden ajustar las patas delanteras del electrodoméstico hasta que alcance una posición horizontal (el ángulo de inclinación no debe superar los 2 grados). Si el aparato está nivelado correctamente, será más estable y tendrá menos probabilidades de moverse o de causar vibraciones y ruido durante su funcionamiento.

Conexión a los suministros de agua y electricidad

- La conexión al suministro de agua y electricidad debe ser realizada únicamente por un técnico cualificado.
- El lavavajillas no debe estar encima de mangueras de agua o del cable de alimentación eléctrica.
- El aparato debe conectarse a la red de suministro de agua mediante tuberías nuevas. No utilice tuberías viejas.

*Conexión de la manguera de entrada de agua



Conexión de la manguera de salida de agua

Conecte la manguera de suministro de agua fría a un conector roscado de 3/4 (pulgadas) y asegúrese de que esté bien ajustada.

Si las tuberías de agua son nuevas o no se han utilizado durante un largo período de tiempo, deje correr el agua para asegurarse de que el agua esté limpia y libre de impurezas.

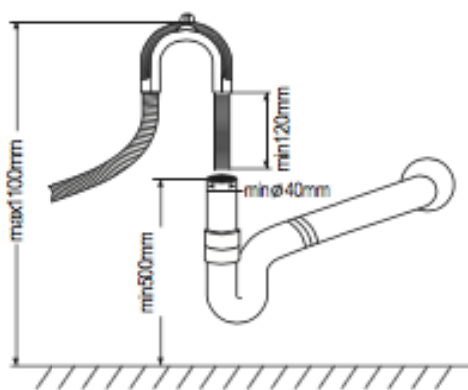
Si no se toma esta precaución, existe el riesgo de que se bloquee la entrada de agua y se dañe el aparato.

Conecte la manguera de desagüe de su máquina a la tubería de desagüe sin doblarla.

Si la longitud de la manguera no es suficiente, solicite al servicio técnico autorizado una prolongación del mismo material que el original.

Recuerde que la longitud de la manguera no debe exceder los 4 metros, incluso con una extensión.

Si la manguera de desagüe es más larga que 4 m., los platos no se limpiarán correctamente. Fije la manguera firmemente



a la tubería de desagüe para evitar que se desconecte durante el proceso de lavado.

Conexión eléctrica

Antes de insertar el enchufe en la toma de corriente, asegúrese de que:

- la toma tiene conexión a tierra y cumple con la normativa vigente;
- el enchufe puede soportar la carga máxima del aparato, que se indica en la placa de datos situada en el interior de la puerta (véase la descripción del aparato);
- la tensión de alimentación se encuentra dentro de los valores indicados en la placa de datos situada en el interior de la puerta;
- la toma es compatible con el enchufe del aparato. En caso contrario, solicite a un técnico autorizado que sustituya el enchufe (véase el apartado sobre la asistencia técnica); no utilice cables alargadores ni tomas de corriente múltiples.

- Una vez instalado el aparato, el cable de alimentación y la toma de corriente deben ser fácilmente accesibles.
- El cable no debe estar doblado ni comprimido.
- Si el cable de alimentación está dañado, debe ser sustituido por el fabricante o por su servicio de asistencia técnica para evitar todos los riesgos potenciales (Vea el apartado sobre la asistencia técnica)
- La empresa no se hace responsable de las incidencias que se produzcan en caso de incumplimiento de estas instrucciones.

Consejos para el primer ciclo de lavado

Una vez instalado el aparato, inmediatamente antes de iniciar el primer ciclo de lavado, llene completamente el depósito de sal (aprox. 2 kg de sal) (véase el apartado sobre el abrillantador y sal refinada). El agua puede desbordarse: esto es normal y no es motivo de preocupación. También es normal que el indicador luminoso LOW SALT (bajo nivel de sal) siga parpadeando durante algunos ciclos después de que se haya cargado la sal.

Posicionamiento del aparato

Coloque el aparato en el lugar deseado. La parte trasera debe descansar contra la pared detrás de ella, y los lados deben estar paralelos a lo largo de los muebles adyacentes o la pared. El lavavajillas está equipado con mangueras de suministro de agua y de desagüe que se pueden colocar a la derecha o a la izquierda para facilitar una instalación adecuada.

Nivelación del aparato

Una vez colocado el aparato, ajuste las patas (enroscándolas hacia arriba o hacia abajo) para ajustar la altura del lavavajillas, nivelándolo. En cualquier caso, el aparato no debe estar inclinado más de 2°.

NOTA: La altura máxima de ajuste de las patas es de 20 mm.

Cómo drenar el exceso de agua de las mangueras

Si el fregadero está a más de 1 m del suelo, el exceso de agua en las mangueras no se podrá drenar directamente en el fregadero.

Será necesario drenar el exceso de agua de las mangueras con la ayuda de un tazón o un recipiente adecuado situado más bajo que el fregadero.

Salida de agua

Conecte la manguera de desagüe. La manguera de desagüe debe estar correctamente instalada para evitar fugas de agua. Asegúrese de que la manguera de entrada de agua no esté doblada ni aplastada.

Manguera de extensión

Si necesitase una extensión de la manguera, utilice una similar a la suministrada. No debe tener más de 4 metros, de otro modo el resultado del proceso limpieza del lavavajillas puede verse reducido.

Conexión a un sifón

La salida de agua debe estar a una altura entre 50 cm (mínimo) y 100 cm (máximo) con respecto a la base del lavavajillas. La manguera de desagüe de agua debe fijarse con una abrazadera o similar.

Puesta en marcha del lavavajillas

Revise los siguientes puntos antes de poner en marcha el lavavajillas:

1. El lavavajillas ha de estar nivelado y seguro.
2. La entrada de agua ha de estar abierta.
3. No puede haber fugas en las conexiones de agua.
4. El cable eléctrico está bien conectado.
5. Ha de existir suministro eléctrico.
6. Las mangueras de entrada de agua y desagüe no presentarán nudos, enrollamientos o aplastamientos.
7. Todos los materiales de embalaje y material impreso ha de ser retirado del lavavajillas.

Atención:

Tras la instalación, por favor, ponga este manual de instrucciones dentro de su bolsa original.

El contenido de este manual de instrucciones será muy útil para los posibles futuros usuarios de este lavavajillas.

9. Consejos para la resolución de problemas

Códigos de error

Cuando se produce un fallo en el lavavajillas, se mostrarán códigos de error en los pilotos luminosos para advertirle.

Códigos	Significado	Posibles causas
E1	Puerta abierta	La puerta se ha abierto cuando el lavavajillas estaba en funcionamiento
E2	Entrada de agua	Mal funcionamiento en la entrada de agua
E3	Desagüe del agua	Mal funcionamiento en el desagüe del agua
E4	Sensor de temperatura	Mal funcionamiento del sensor de temperatura
E5	Desbordamiento o fuga	Se ha producido un desbordamiento o una fuga de agua
E6	Fuga de agua	Se ha producido una fuga de agua
E7	Elemento calefactor	Calentamiento anormal

⚠ ATENCIÓN:

Si se da una fuga de agua en el lavavajillas, corte el suministro principal de agua antes de avisar al servicio de asistencia técnica. Si existe agua en la base del lavavajillas por un desbordamiento o una pequeña fuga, el agua debe ser retirada antes de volver a encender el lavavajillas.

Antes de llamar al servicio técnico:

Revise el cuadro siguiente antes de avisar al servicio técnico.

Problema	Posibles causas	Qué hacer
El lavavajillas no funciona	El fusible está fundido o ha saltado el interruptor diferencial de la instalación.	Sustituya el fusible o conecte el interruptor diferencial. Desconecte otros electrodomésticos que puedan utilizar el mismo circuito eléctrico que el lavavajillas.
	El suministro eléctrico al lavavajillas no está conectado.	Asegúrese de que el lavavajillas está encendido y la puerta perfectamente cerrada. Asegúrese de que el cable eléctrico está bien enchufado en la base.
	La presión de agua es baja.	Revise que la entrada de agua esté bien conectada y que el grifo esté abierto.
La bomba de desagüe no se detiene	Fuga de agua	El sistema está diseñado para detectar una fuga de agua. Cuando esto sucede, se detiene la bomba agua y se activa la bomba de desagüe.
Ruido	Algunos tipos de ruido son normales	Sonido de apertura del depósito de detergente durante el lavado.
	Los cubiertos no están bien colocados en las cestas o un objeto pequeño se ha deslizado por el enrejado de las cestas	Asegúrese de que la carga del lavaplatos está bien asegurada en su sitio (cubiertos, cubertería, etc).
	El murmullo del motor	El lavavajillas no se usa con frecuencia. Si no lo usa regularmente recuerde ponerlo a funcionar para que se llene de agua y la vacíe al menos una vez por semana para mantener el efecto aislante de las juntas.
Espuma dentro del lavavajillas	Detergente inadecuado	Utilice únicamente detergentes especiales para lavavajillas para evitar la aparición de espuma. Si esto ocurre, abra el lavavajillas y deje que la espuma se evapore. Añada unos 3 litros y medio de agua fría en la cuba del lavavajillas. Cierre la puerta y conecte un programa de aclarado para eliminar el agua. Repítalo si es necesario.
	Se ha derramado líquido abrillantador	Seque inmediatamente cualquier resto de líquido abrillantador.
Interior del lavavajillas	Se ha utilizado un detergente con colorante	Asegúrese de que el detergente que utilice no contenga colorantes.

manchado		
La vajilla no sale limpia	Programa inadecuado	Seleccione un programa más intensivo.
	Carga de las cestas lavavajillas mal realizada	Asegúrese de que la acción del depósito de detergente o de los brazos aspersores no se vea bloqueada por ningún elemento.
Manchas o capas en cristalería y cubertería	1. Agua con alto índice de dureza 2. Agua de entrada con temperatura demasiado baja 3. Lavavajillas demasiado cargado 4. Carga del lavavajillas mal realizada 5. Detergente húmedo o en mal estado 6. Depósito de líquido de aclarado vacío 7. Dosis de detergente incorrecta	Para eliminar las manchas de la cristalería: 1. Retire todos los utensilios de metal del lavavajillas. 2. No añada detergente. 3. Seleccione el programa de lavado más largo. 4. Conecte el lavavajillas y permita que funcione durante 18-22 minutos; entonces estará en el lavado principal. 5. Abra la puerta del lavavajillas para añadir 2 tazas de vinagre blanco en el fondo del lavavajillas 6. Cierre la puerta y deje que el lavavajillas finalice el ciclo de lavado. Si el vinagre no funciona: Repita los pasos anteriores pero utilice 1/4 de taza (unos 60 ml) de cristales de ácido cítrico en lugar de vinagre.
Cristalería turbia	Combinación de agua blanda y demasiado detergente	Use menos detergente si utiliza un agua muy blanda y seleccione un ciclo de lavado más corto para limpiar la cristalería.
Color amarillento o marrón en las superficies interiores	Manchas de café o té	Utilice una solución de ½ taza de lejía y 3 tazas de agua templada para eliminar las manchas a mano. ¡ATENCIÓN! Debe esperar 20 minutos tras el ciclo de lavado para permitir que las partes calientes se enfríen antes de limpiar el interior del lavavajillas. En caso contrario podría quemarse.
	Agua con alta composición en hierro puede provocar una capa amarillenta general en el interior	Debe avisar a una empresa especializada en descalcificadores de agua y solicitar un filtro especial
Capa blanca en las superficies interiores	Agua con alto contenido mineral	Para limpiar el interior del lavavajillas utilice una esponja humedecida con detergente para lavavajillas y utilice guantes de goma. No utilice nunca ningún tipo de limpiador que no sea detergente para lavavajillas porque puede llegar a producirse espuma.
La tapa del depósito de detergente no se cierra	Residuos de detergente obstruyen el cierre.	Limpie el detergente de la tapa.
El detergente se queda dentro del depósito tras el lavado	La vajilla bloquea el depósito de detergente	Vuelva a colocar la vajilla adecuadamente.
Vapor	Es algo normal	Puede haber algo de vapor que salga por la rendija del cierre de la puerta durante el proceso de secado y desagüe.
Marcas negras o grises en los platos	Utensilios de aluminio han rozado contra los platos	Utilice un limpiador abrasivo suave para eliminar esas marcas
Agua estancada en el fondo del lavavajillas	Es normal	Una pequeña cantidad de agua limpia en el fondo del lavavajillas mantiene la junta de agua lubricada.
El lavavajillas tiene fugas	Depósito del abrillantador demasiado lleno	Tenga cuidado de no rellenar en exceso el depósito del abrillantador. Podría causar un exceso de espuma y producir un desbordamiento. Limpie cualquier derrame con un paño húmedo.
	El lavavajillas no está nivelado	Asegúrese de que el lavavajillas esté nivelado.

Ficha de datos técnicos

Ficha de datos técnicos del lavavajillas según la Directiva 2019/2017 de la UE:

Fabricante	Corberó	
Modelo	E-CLVG91520I	
Capacidad de cubiertos	15	
Energía eficiente clase 1	D	
Parámetro	UNIDAD	VALOR
Consumo de energía del programa ecológico (EPEC) redondeado a tres decimales	kWh/ciclo	0.861
Programa estándar de consumo de energía (SPEC) redondeado a tres decimales	kWh/ciclo	1.725
Índice de Eficiencia Energética (EEI)	–	49.9
Consumo de agua del programa ecológico (EPWC) redondeado a un decimal	l/ciclo	10.0
Índice de rendimiento de limpieza (IC)	–	1.13
Índice de rendimiento de secado (ID)	–	1.09
Duración del programa ecológico (Tt) redondeada al minuto más cercano	h:min	3:54
Consumo de energía en modo apagado (Po) redondeado a dos decimales	W	0.49
Consumo de energía en modo de espera (Psm) redondeado a dos decimales	W	0.60
¿El modo de espera incluye la visualización de información?	–	No
Consumo de energía en modo de espera (Psm) en estado de espera en red (si corresponde), redondeado a dos decimales	W	–
Consumo de energía en inicio diferido (Pds) (si corresponde) redondeado a dos decimales	W	1.00
Emisiones acústicas de ruido aéreo.	dB(A) re 1 pW	49
Instalación	De independiente	
Posible instalación empotrada	Si	
Alto	81.5cm	
Ancho	59.6cm	
Profundidad (con conectores)	55.8cm	
Consumo de energía	1850 W	
Tensión nominal / frecuencia	AC 220-240 V/ 50Hz	
Presión de agua (presión de flujo)	0.4-10bar=0.04-1.0MPa	
Temperatura de agua	Max.57°C	

NOTA:

1. A (eficiencia más alta) a G (eficiencia más baja).

El dispositivo cumple con las normas europeas y las directivas de la versión actual en el momento de la entrega.

LVD 2014/35/EU

EMC 2014/30/EU

EUP 2019/2022

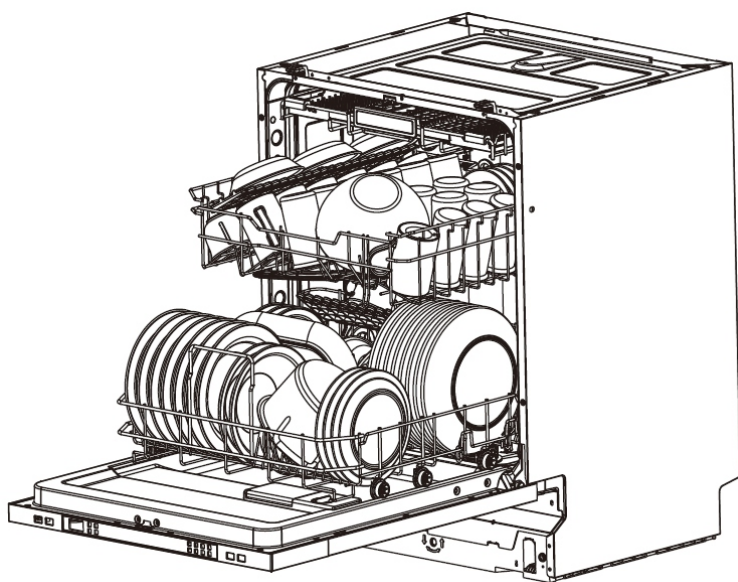
NOTA: Los valores anteriores se han medido de acuerdo con los estándares bajo las condiciones operativas especificadas. Los resultados pueden variar según la cantidad y la contaminación de los platos, la dureza del agua, la cantidad de detergente, etc.

El manual está basado en los estándares y normas de la Unión Europea.

Corberó

LAVAVAJILLAS MANUAL DEL USUARIO

E-CLVG91520I





Read this Manual

Dear Customer,
Please read this User Information carefully and keep it to refer to at a later date.
Pass it on to any subsequent owner of the appliance.

This manual contains sections of Safety Instructions, Operating Instructions, Installation Instructions and Troubleshooting Tips, etc.

Carefully read it before using the dishwasher will help you to use and maintain the dishwasher properly.



Before Calling for Service

To review the section on Troubleshooting Tips will help you to solve some common problems by yourself and no need to ask for the help of professional technicians.



NOTE:

The manufacturer, following a policy of constant development and updating of the product, may make modifications without giving prior notice.

1) Safety Information	1-3
2) Disposal	3-4
3) Operation Instruction.....	5-6
Control Panel	5
Dishwasher Features	6
4) Prior using for the first time	6-11
Set the Water Softener	6-7
Loading the Salt into the Softener.....	7-8
Fill the Rinse Aid Dispenser.....	8-9
Function of Detergent	9-11
5) Loading the Dishwasher Baskets..	12-15
6) Starting a washing programme ...	16-17
Wash Cycle Table	16
Turning on the Appliance.....	16
Change the Programme.....	17
Forget to Add Dish.....	17
7) Maintenance and cleaning.....	18-20
8) Installation	20-23
Positioning and leveling	20-21
Connecting the water and electricity supplies	21-23
9) Troubleshooting Tips.....	23-27
Error codes	23
Before calling for service	24-25
Technical information	26-27

1. Safety Information

⚠ WARNING !

When using your dishwasher, follow the basic precautions including the following:

⚠ WARNING! HYDROGEN GAS IS EXPLOSIVE

Under certain conditions, Hydrogen gas may be produced in a hot-water system that has not been used for two weeks or more.
HYDROGEN GAS IS EXPLOSIVE. If the hot-water system has not been used for such a period, before using the dishwasher turn on all hot-water faucets and let the water flow from each for several minutes. This will release some accumulated hydrogen gas. As the gas is flammable, do not smoke or use an open flame this time.

⚠ WARNING! PROPER USE

- Do not abuse, sit on, or stand on the door or dish basket of the dishwasher.
- Do not touch the heating element during or immediately after using.
- Do not operate your dishwasher unless all enclosure panels are properly in place. Open the door very carefully if the dishwasher is operating. There is a risk of water squirting out.
- Do not place any heavy objects or stand on the door when it is open. The appliance could tip forward.
- When loading items to be washed:
 - Locate sharp items so that they are not likely to damage the door seal;
 - Load sharp knives with the handles up to reduce the risk of cut-type injuries;
 - Warning: Knives and other utensils with sharp points must be loaded in the basket with their points down or placed in a horizontal position.
- When using your dishwasher, you should prevent plastic items from contacting with heating element.

- Check that the detergent receptacle is empty after completion of the wash cycle.
- Do not wash plastic items unless they are marked dishwasher safe or the equivalent. For plastic items not so marked, check the manufacturer's recommendations.
- Use only detergent and rinse additives designed for an automatic dishwasher. Never use soap, laundry detergent, or hand washing detergent in your dishwasher.
- Other means for disconnection from the supply must be incorporated in the fixed wiring with at least 3mm contact separation in all poles.
- Keep children away from detergent and rinse aid, keep children away from the open door of the dishwasher, there could still be some detergent left inside.
- These instructions shall also be got from the manufacturer or responsible Vendor.
- To protect against the risk of electrical shock, do not immerse the unit, cord or plug in water or other liquid.
- This appliance can be used by children aged from 8 years and above and persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children shall not play with the appliance. Cleaning and user maintenance shall not be made by children without supervision.
- Dishwasher detergents are strongly alkaline. They can be extremely dangerous if swallowed. Avoid contact with skin and eyes, and keep children away from the dishwasher when the door is open.
- The door should not be left in the open position since this could present a tripping hazard.
- If the supply cord is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its service agent or a similarly qualified person in order to avoid a hazard.

- Please dispose of packing materials properly.
- During installation, the power supply must not be excessively or dangerously bent or flattened.
- Do not tamper with controls.
- The appliance is to be connected to the water mains using new hose sets, and the old hose-sets should not be reused.
- Make sure that the carpet must not obstruct the openings at the bottom base.
- Use the dishwasher only for its intended function.
- The dishwasher is intended for indoor use only.
- The dishwasher is not designed for commercial use. It is intended for use in domestic households and in similar working and residential environments.
- Please do not overload your dishwasher. There is only space for 14 standard dishes. Do not use dish that is not suitable for dishwashers. This is important for good results and for reasonable energy consumption.

**READ AND FOLLOW THIS SAFETY INFORMATION
CAREFULLY
SAVE THESE INSTRUCTIONS**

2. Disposal



Dispose of the dishwasher packaging material correctly.

All packaging materials can be recycled. Plastic parts are marked with the standard international abbreviations: (e.g. PS for polystyrene, padding material)

This appliance is identified according to the European guideline 2012/19/EU on waste electrical and electronic equipment -WEEE. The guideline specifies the framework for an EU-wide valid return and re-use of old appliances.

⚠ WARNING!

Packaging material could be dangerous for children!

For disposing of package and the appliance please go to a recycling centre. Cut off the power supply cable and make the door closing device unusable.

Cardboard packaging is manufactured from recycled paper and should be disposed in the waste paper collection for recycling. By ensuring this product is disposed of correctly, you will help prevent potential negative consequences for the environment and human health, which could otherwise be caused by inappropriate waste handling of this product.

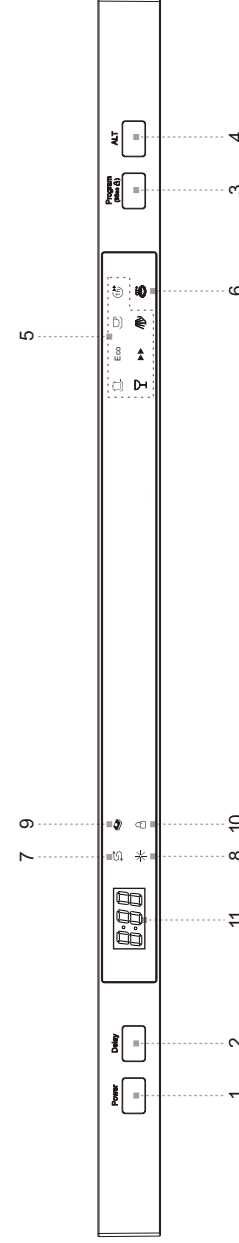
For more detailed information about recycling of this product, please contact your local city office and your household waste disposal service

IMPORTANT!

To get the best performance from your dishwasher, read all operating instructions before using it for the first time.

3. Operation Instruction

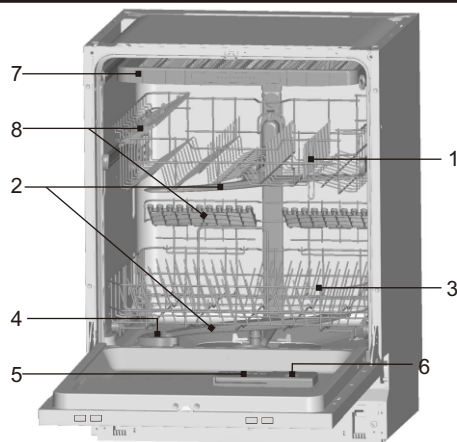
Control Panel



1. Power switch: To turn on/off the power supply.
2. Delay button: The START DELAY will allow you to delay the start time of any cycle automatically up to 24 hours.
3. Program select button/Child lock button: Press the button to select the program. The "child lock" will be available when you press the button 3 seconds, and "LO" flashes 6 times on digital displays.
4. Function alternative button: Press this button you can choose the additional function "3 IN 1" or dry+, and the corresponding light flashes.
5. Program indicator light: When you select a washing programme, the corresponding light will display.
6. Dry+ indicator: An increased temperature during the final rinse stage will improve the drying process; The indicator will be available when the Dry+ button is selected.

7. Salt refill indicator: The indicator lights up when the softener needs to be refilled.
8. Rinse aid refill indicator: The indicator lights up when dispenser needs to be refilled.
9. 3 in 1 indicator: The indicator lights up when the additional function be selected.
10. Child lock indicator: The "Child Lock" will be available when you press the Child lock buttons for 3 seconds, and the "Child lock" indicator lights up after flashing 6 times.
11. Digital display: To display the running time remain, malfunction codes and delay time.

Dishwasher Features



Front View

- 1 Upper Basket
- 2 Spray Arms
- 3 Lower Basket
- 4 Water Softener
- 5 Detergent Dispenser
- 6 Rinse Aid Dispenser
- 7 Cutlery Tray
- 8 Cup Holder

4. Prior Using for the First Time

Before using your dishwasher for the first time:

- A. Set the water softener
- B. Pour 500ml of water inside the salt container and then fill with dishwasher salt
- C. Fill the rinse aid dispenser
- D. Function of detergent

A. Set the Water Softener

The water softener is designed to remove minerals and salts from the water, which would have a detrimental or adverse effect on the operation of the appliance. The higher the content of these minerals and salts, the harder the water is. The softener should be adjusted according to the hardness of the water in your area. Your local Water Authority can advise you on the hardness of the water in your area.

Setting

The amount of salt dispensed can be set from H0 to H7.

Salt is not required at the set value H0.

1. Find out about the hardness value of your tap water. Your water utility company will help you with this.
2. Set value can be found in the water hardness table.
3. Close the door.
4. Switch on "Power" switch.
5. Hold down "Delay" button and then press "Program" button for 5 seconds. The buzzer rings one time and H.. flashes on the digital display. (factory setting is H4)

★ For optional

2. Set value can be found in the water hardness table.
3. Close the door.
4. Switch on on/off switch.
5. Hold down "Delay" button and press "Program" button for 5 seconds. The buzzer rings one time and H.. flashes on the digital display. (factory setting is H4)

To change the setting:

1. Press "Delay" button.

Each time the button is pressed, the set value increases by one level; when the value of H7 has been reached, the display jumps back to H0 (off).

2. Press "Program" button. The chosen setting has now been stored.

Water hardness table

Water hardness		Mmol/l	Set value on the machine
°Clark	Range		
0-8	soft	0-1.1	H0
9-10	soft	1.2-1.4	H1
11-12	medium	1.5-1.8	H2
13-15	medium	1.9-2.1	H3
16-20	medium	2.2-2.9	H4
21-26	hard	3.0-3.7	H5
27-38	hard	3.8-5.4	H6
39-62	hard	5.5-8.9	H7

B. Loading the Salt into the Softener

Always use salt intended for use with dishwasher.

NOTE: If your model has no water softener, you may skip this section

WATER SOFTENER

The hardness of the water varies from place to place. If hard water is used in the dishwasher, deposits will form on the dishes and utensils.

The appliance is equipped with a special softener that uses salts specifically designed to eliminate lime and minerals from the water.

The salt container is located beneath the lower basket and should be filled as follows:

Attention!

Only use salt specifically designed for use in dishwashers! All other types of salt not specifically designed for use in a dishwasher, especially table salt, will damage the water softener. In case of damages caused by the use of unsuitable salt the manufacturer does not give any warranty nor is liable for any caused damages.

Only fill with salt just before starting one of the complete washing programmes.

This will prevent any grains of salt or salty water, which may have been split, remaining on the bottom of the machine for any period of time, which may cause corrosion.

After the first wash cycle the control panel light expires.



A. Remove the lower basket and then unscrew and remove the cap from the salt container. 1

B. If you are filling the container for the first time, fill 2/3 of its volume with water (around 500ml). 2

- C. Place the end of the funnel (supplied) into the hole and introduce about 2kg of salt. It is normal for a small amount of water to come out of the salt container.
- D. Carefully screw the cap back on.
- E. Usually, the salt warning light will be off in 2-6 days after the salt container is filled with salt.

NOTE: 1. The salt container must be refilled when the salt warning light in the control panel comes on. Though the salt container is filled enough, the indicator light may not black out before the salt fully dissolve. If there is no salt warning light in the control panel (for some models), you can judge when to load the salt into the softener by the cycles that the dishwasher had run (see the following schema).

2. If there are spills of the salt, a soak program could be run to wipe them out.

C. Fill the Rinse Aid Dispenser

Function of Rinse Aid

Rinse aid is automatically added during the last rinse, ensuring thorough rinsing, spot and streak free drying.

Attention!

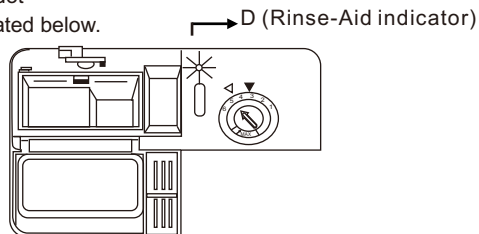
Only use branded rinse aid for dishwasher. Never fill the rinse aid dispenser with any other substances (e.g. dishwasher cleaning agent, liquid detergent). This would damage the appliance.

When to Refill the Rinse Aid Dispenser

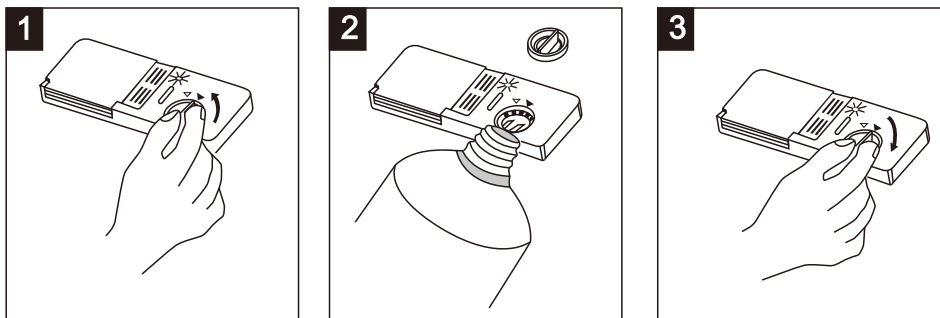
If there is no rinse-aid warning light on the control panel, you can judge the amount of rinse-aid by the color of the optical level indicator "D" located next to the cap. When the rinse-aid container is full, the whole indicator will be dark. As the rinse aid diminishes, the size of the dark dot decreases. You should never let the rinse aid get below 1 / 4 full.

As the rinse aid diminishes, the size of the black dot on the rinse aid level indicator changes, as illustrated below.

- Full
- 3 / 4 full
- 1 / 2 full
- 1 / 4 full - Should refill to eliminate spotting
- Empty



RINSE AID DISPENSER



- 1 To open the dispenser, turn the cap to the "open" (left) arrow and lift it out.
- 2 Pour the rinse aid into the dispenser, be careful not to overfill.
- 3 Replace the cap by inserting it aligned with "open" arrow and turning it to the "closed" (right) arrow.

The rinse aid is released during the final rinse to prevent water from forming droplets on your dishes that can leave spots and streaks. It also improves drying by allowing water to sheet off the dishes. Your dishwashers are designed to use liquid rinse aids. The rinse aid dispenser is located inside the door next to the detergent dispenser.

To fill the dispenser, open the cap and pour the rinse aid into the dispenser until the level indicator turns completely black. The volume of the rinse aid container is about 140ml.

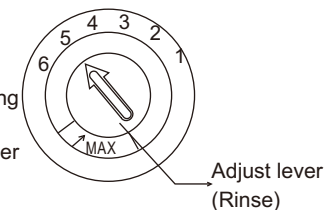
Be careful not to overfill the dispenser, because this could cause over sudsing. Wipe away any spills with a damp cloth. Don't forget to replace the cap before you close dishwasher door.

Attention!

Clean up any rinse aid split during filling with an absorbent cloth to avoid excess foaming during the next wash.

Adjusting Rinse Aid Dispenser

The rinse aid dispenser has four or six settings. Always Start with the dispenser set on "4". If spots and poor drying are problems, increase the amount of rinse aid dispensed by removing the dispenser lid and rotating the dial to "5". If the dishes still are not drying properly or are spotted, adjust the dial to the next higher number until your dishes are spot-free. The dose is factory set in position 5.



NOTE: Increase the dose if there are drops of water or lime spots on the dishes after washing. Reduce it if there are sticky whitish streaks on the dishes or a bluish film on glassware or knife blades.

D. Function of Detergent

Detergents with its chemical ingredients are necessary to remove dirt, crush dirt and transport it out of the dishwasher. Most of commercial quality detergents are suitable for this purpose.

Concentrated Detergent

Based on their chemical composition, detergent can be split in two basic types:

- conventional, alkaline detergents with caustic components
- low alkaline concentrated detergents with natural enzymes

The use of "Eco" washing programme in conjunction with concentrated detergents reduces pollution and is good for your dishes; these washing programmes are specially matched to the dirt-dissolving properties of the enzymes of the concentrated detergent. For this reason "Eco" washing programme in which concentrated detergents are used can achieve the same results that can otherwise only be achieved using "intensive" programme.

Detergent Tablets

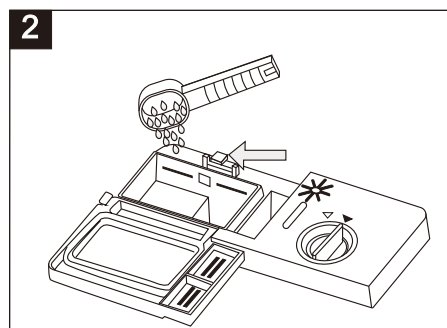
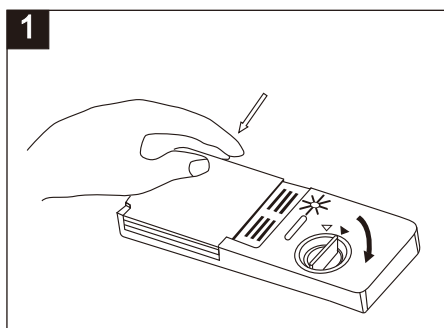
Detergent tablets of different brands dissolve at different speeds. For this reason some detergent

cannot dissolve and develop their full cleaning power during short programmes. Therefore please use long programmes when using detergent tablets, to ensure the complete removal of detergent residuals.

Detergent Dispenser

The dispenser must be refilled before the start of each washing cycle following the instructions provided in the Wash Cycle Table. Your dishwashers use less detergent and rinse aid than conventional dishwashers. Generally, only one tablespoon of detergent is needed for a normal wash load. Also, more heavily soiled items need more detergent. Always add the detergent just before starting dishwasher, otherwise it could get damp and will not dissolve properly.

Amount of Detergent to Use



NOTE:

- 1 If the lid is closed: press release button. The lid springs open.
- 2 Always add the detergent just before starting each wash cycle. Only use branded detergent aid for dishwasher.

⚠ WARNING!

Dishwasher detergent is corrosive! Take care to keep it out of reach of children

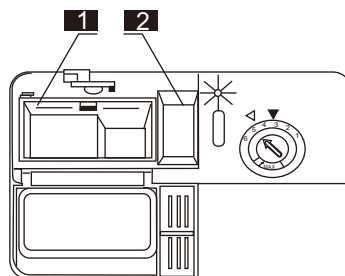
Use only detergent specifically made for use in dishwashers. Keep your detergent fresh and dry. Don't put powder detergent into the dispenser until you're ready to wash dishes.

Fill in the detergent

Fill the detergent dispenser with detergent.

The marking indicates the dosing levels, as illustrated on the right:

- 1 The place of main wash cycle detergent placed, "MIN" means approximately 20g of detergent.
- 2 The place of pre-wash cycle detergent placed, approximately 5g of detergent.



Please observe the manufacturer's dosing and storage recommendations as stated on the detergent packaging.

Close the lid and press until it locks in place.

If the dishes are heavily soiled, place an additional detergent dose in the pre-wash detergent chamber. This detergent will take effect during the pre-wash phase.

NOTE:

You find information about the amount of detergent for the single programme on the last page. Please be aware that according to the level soiling and the specific hardness of water, differences are possible.

Please observe the manufacturer's recommendations on the detergent packaging.

Detergents

There are 3 sorts of detergents

- 1. With phosphate and with chlorine
- 2. With phosphate and without chlorine
- 3. Without phosphate and without chloride

Normally new pulverized detergent is without phosphate. The water softener function of phosphate is not given. In this case we recommend to fill salt in the salt container even when the hardness of water is only 6 dH. If detergents without phosphate were used in case of hard water often white spots appear at dishes and glasses. In this case please add more detergent to reach better results. Detergents without chlorine do only bleach a little. Strong and coloured spots will not removed completely. In this case please choose a programme with higher temperature.

5. Loading the Dishwasher Baskets

For best performance of the dishwasher, follow these loading guidelines. Features and appearance of baskets and silverware baskets may vary from your model.

Attention before or after Loading the Dishwasher Baskets

Scrape off any large amounts of leftover food. It is not necessary to rinse the dishes under running water. Place objects in the dishwasher in the following way:

1. Items such as cups, glasses, pots/pans, etc. are stood upside down.
2. Curve items, or those with recesses, should be at a slant so that water can run off.
3. They are stacked securely and can not tip over.
4. They do not prevent the spray arms from rotating while washing takes place.

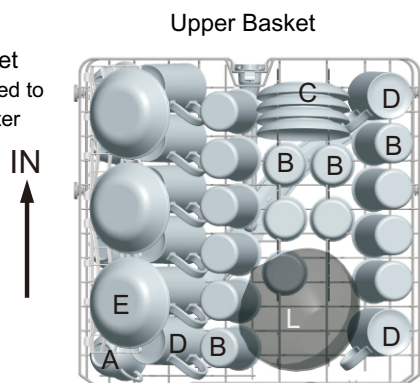
Very small items should not be washed in the dishwasher as they could easily fall out of the baskets.

Removing the Dishes

To prevent water dripping from the upper basket into the lower basket, we recommend that you empty the lower basket first and then the upper basket.

Loading the Upper Basket

The upper basket is designed to hold more delicate and lighter dishware such as glasses, coffee and tea cup and saucers, as well as plates, small bowls and shallow pans (as long as they are not too dirty). Position the dishes and cookware so that they do not get moved by the spray of water.



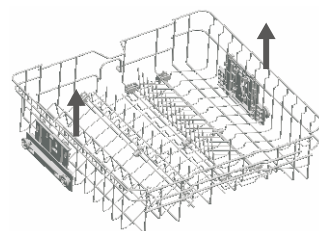
Upper basket	
Type	Item
A	Cup
B	Glass
C	Saucer
D	Mug
E	Dessert bowl
L	Glass bowl
G	Oven pot

A₆ E₃ D₆ B₆ C₄ B₁₅ D₈
 ↑ ↑ ↑ ↑ ↑ ↑ ↑
 A₁ E₁ D₁ B₁ C₁ B₇ D₇

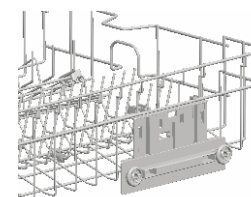
Upper Basket Height Adjustment

Basket height adjustment mechanism on the upper basket of your machine is designed to let you adjust the height of your upper basket upwards or downwards, without removing it from your machine when it is full, and create large spaces at the top or bottom area of your machine as needed. Basket of your machine is set to lower position in factory settings.

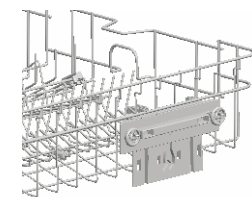
In order to raise your basket, hold it from both sides and pull it upwards. In order to lower it, hold it from both sides again, and leave it.



In loaded basket adjustment mechanism, make sure that both sides are in the same position (up or down).



Upper position



Lower position

Loading the Lower Basket

We recommend that you place large items which are most difficult to clean in to the lower basket: pots, pans, lids, serving dishes and bowls, as shown in the figure below.

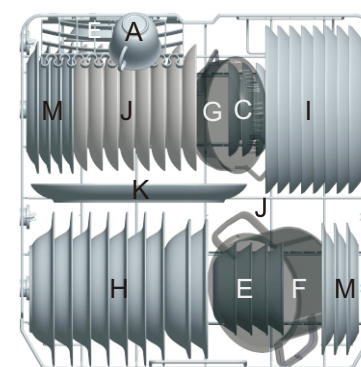
It is preferable to place serving dishes and lids on the side of the baskets in order to avoid blocking the rotation of the top spray arm.

Pots, serving bowls, etc. must always be placed top down.

Deep pots should be slanted to allow water to flow out.

The bottom basket features fold down tine rows so that larger or more pots and pans can be loaded.

Lower Basket

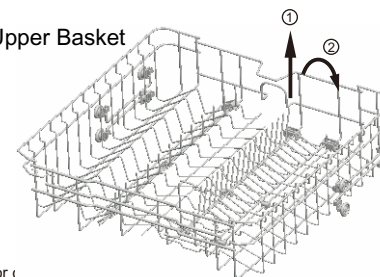


Lower basket	
Type	Item
A	Cup
C	Saucer
E	Dessert bowl
H	Soup plate
I	Dinner plate
J	Dessert plate
K	Oval plate
F	Small pot
G	Oven pot
M	Melamine dessert plate
N	Melamine bowl

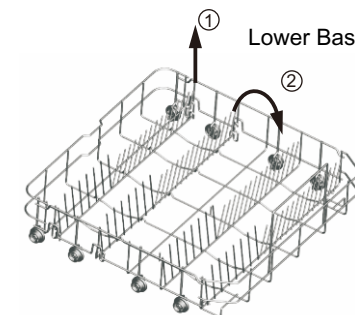
Upper/Lower basket Folding racks

- * Folding racks consisting of three/two parts in the upper/lower basket of your machine are designed in order to let you place big items easier as pots, pans, etc. If requested, each part can be folded separately, or all of them can be folded and larger can be obtained. You can use folding racks by raising them upwards, or by folding.

Upper Basket



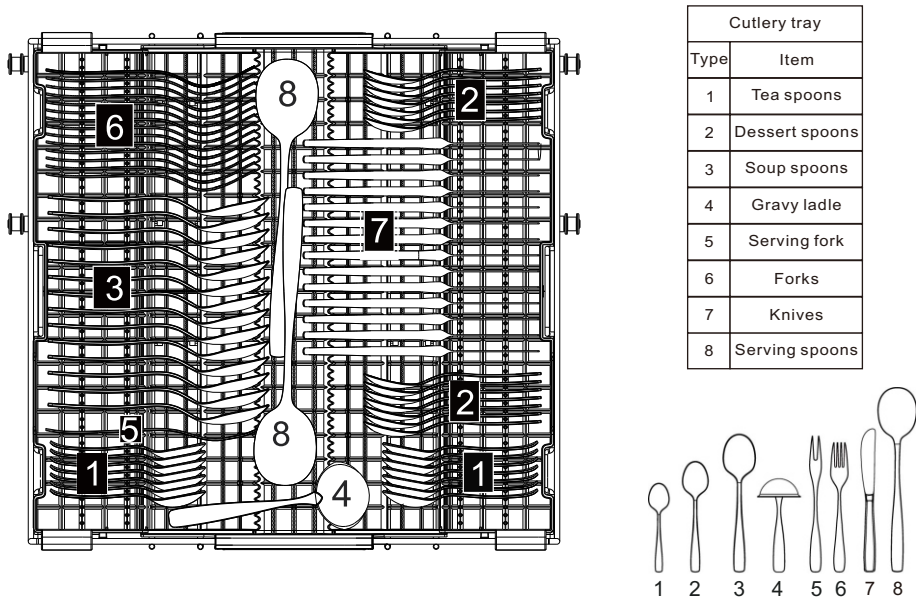
Lower Basket



★ For 6

Cutlery tray

Arrange the cutlery in the tray as shown. Cutlery should be placed to ensure that water runs off freely.



For washing in the dishwasher the following cutlery/dishes

Are not suitable

- Cutlery with wooden, horn china or mother-of-pearl handles
- Plastic items that are not heat resistant
- Older cutlery with glued parts that is not temperature resistant
- Bonded cutlery items or dishes
- Pewter or cooper items
- Lead crystal glass
- Steel items subject to rusting
- Wooden platters
- Items made from synthetic fibre

⚠ WARNING!

Do not let any item extend through bottom

Are of limited suitability

Some types of glasses can become dull after a large number of washes

Silver and aluminium parts have a tendency to discolour during washing

Glazed patterns may fade if machine washed frequently

NOTE: Do not put in items that are dirty of cigarette ash, candle wax, lacquer or paint. If you buy new dishes please make sure that they are suitable for dishwashers.

NOTE: Please do not overload your dishwasher. There is only space for 14 standard dishes. Do not use dish that is not suitable for dishwashers. This is important for good results and for reasonable energy consumption.

Loading Cutlery and Dishes

Before loading the dishes, you should:

- Remove large left-over
- Soften remnants of burnt food in pans

When Loading the Dishes and Cutlery, Please Note:

- Dishes and cutlery must not impede the rotation of the spray arms.
- Load hollow items such as cups, glasses, pans etc. with the opening downwards so that water cannot collect in the container or a deep base.
- Dishes and items of cutlery must not lie inside one another, or cover each other
- To avoid damage to glasses, they must not touch
- Load large items which are most difficult to clean into the lower basket
- The upper basket is designed to hold more delicate and lighter dishware such as glasses, coffee and tea cups

Attention!

Long bladed knives stored in an upright position are a potential hazard!
Long and/or sharp items of cutlery such as carving knives must be positioned horizontally in the upper basket

Damage to Glassware and other Dishes

Possible causes:

- Type of glass or manufacturing process. Chemical composition of detergent.
- Water temperature and duration of dishwasher programme.

Suggested remedy:

- Use glassware or porcelain dishes that have been marked dishwasher-proof by the manufacturer.
- Use a mild detergent that is described as kind of dishes. If necessary, seek further information from detergent manufacturers.
- Select a programme with a low temperature.
- To prevent damage, take glass and cutlery out of the dishwasher as soon as possible after the programme has ended.

At the End of the Wash

When the working cycle has finished, the buzzer of dishwasher will ring for 6 times, then stop. Turn off the appliance using the ON/OFF button, shut off the water supply and open the door of the dishwasher. Wait a few minutes before unloading the dishwasher to avoid handling the dishes and utensils while they are still hot and more susceptible to breakage. They will also dry better.

6. Starting a Washing Programme

Wash cycle table

Program	Cycle Selection Information	Description of Cycle	Detergent Pre/main	Running Time (min)	Energy (kWh)	Water (L)
 Intensive	For the heaviest soiled loads, such as pots, pans, casserole dishes and dishes that have been sitting with dried food on them for a while.	Pre-wash Main wash(60°C) Rinse1 Rinse2 Hot rinse Drying	3/20g (or 3 in 1)	213	1.680	15.3
Eco (*EN60436) (Standard Programme)	For normally soiled loads, such as pots, plates, glasses and lightly soiled pans. standard daily cycle.	Pre-wash Main wash(48°C) Hot rinse Drying	3/20g (or 3 in 1)	234	0.861	10.0
 Light	Light wash cycle to be used for more delicate items which are sensitive to high temperatures.(Run cycle immediately after use)	Pre-wash Main wash(45°C) Rinse Hot rinse Drying	3/16g (or 3 in 1)	152	0.950	13
 Crystal	For lightly soiled loads, such as plates, glasses, bowls and lightly soiled pans.	Main wash(40°C) Rinse Hot rinse Drying	3/16g	124	0.900	11.0
 60 min	For lightly and normally soiled plates and pans for every day.	Hot rinse1 Hot rinse2 Hot rinse(50°C) Drying	3/16g	60	1.050	9.6
 Rapid	A shorter wash for lightly soiled loads that do not need drying.	Main wash(45°C) Hot rinse	15g	40	0.600	6.6
 Pre-Rinse	To rinse dishes that you plan to wash later that day	Pre-wash		12	0.010	3.9

* EN60436: this program is the test cycle

The information for comparability test in accordance with EN60436, as follows:

- Capacity: 15 settings
- Position of upper basket: Low position
- Rinse aid setting: 6 (or 4 for four setting dispenser)

Turning on the Appliance

Starting a wash cycle...

Draw out the lower and upper basket, load the dishes and

1. push them back. It is recommended to load the lower basket first, then the upper one (see the section entitled "Loading the Dishwasher"). Pour in the detergent (see the section entitled "Salt, Detergent and Rinse Aid").

2. Insert the plug into the socket. The power supply is 220-240V AC 50 Hz, the specification of the socket is 12 A 250 VAC.50 Hz.

Make sure that the water supply is turned on to full pressure. Close the door, press the "Power" button, Press the "Program" button to select a desired "Wash cycle". (See the section entitled "Wash Cycle Table") . With a little force to ensure the door is properly closed.

NOTE: A click could be heard when the door is closed perfectly.

When the washing is over, you can shut off the switch by pressing "Power" button.

Change the Programme.

Premise: A cycle that is underway can only be modified if it has only been running for a short time.

Otherwise, the detergent may have already been released, and the appliance may have already drained the wash water. If this is the case, the detergent dispenser must be refilled (see the section entitled " Fill in the Detergent ").

Press "Power" button to cancel the programme, and turn on it again ,then you can change the programme to the desired cycle setting (see the section entitled "Starting a wash cycle. . . ").

NOTE: If you open the door when washing, the machine pauses and warning alarm rings, the display appears E1. When you close the door, the machine will keep on working .

The 6 programme lights show the state of the dishwasher:

- One of the programme lights on--> cycle running
- One of the programme lights blinking --> pause

NOTE: If all the lights begin to glimmer, that indicates the machine is out of order, please turn off the main power and water supply before calling a service.

Forget to Add Dish

A forgotten dish can be added any time before the detergent cup opens.

- Open the door a little to stop the washing.
- After the spray arms stop working, you can open the door completely.
- Add forgotten dishes.
- Close the door, the dishwasher will work after ten seconds.

⚠ WARNING!

It is dangerous to open the door when washing, because the hot water may scald you.

Switch Off the Dishwasher

The digital display appears "----" and the buzzer rings 6 times, only in this case the programme has ended.

- Switch off the dishwasher by pressing the "Power" button.
- Turn off the water tap!

Open the door carefully. Hot steam may escape when the door is opened!

■ Hot dishes are sensitive to knocks. The dishes should therefore be allowed to cool down around 15 minutes before removing from the appliance.

■ Open the dishwasher's door, leave it ajar and wait a few minutes before removing the dishes. In this way they will be cooler and the drying will be improved.

Unloading the dishwasher

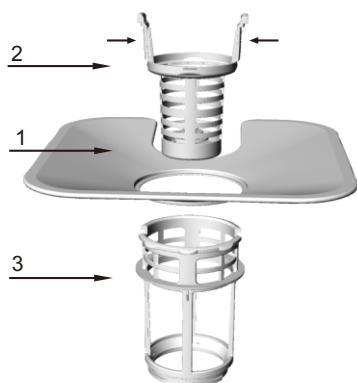
It is normal that the dishwasher is wet inside.

Empty the lower basket first and then the upper one. This will avoid water dripping from the upper basket onto the dishes in the lower one.

7. Maintenance and cleaning

Filtering System

The filter is used to avoid the big remnants and other sundries getting inside the pump. The residue can obstruct the filter in sometime.



The filter system consists of a coarse filter, a flat (Main filter) and a micro filter (fine filter).

1 Flat filter

Food and debris will be trapped by a special jet on the lower spray arm.

2 Coarse filter

Big debris, such as bone and glass that could clog the drain will be trapped in the coarse filter.

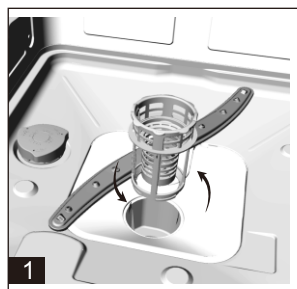
To remove an item caught in this filter, gently squeeze the taps on the top of this filter and lift it out.

3 Micro filter

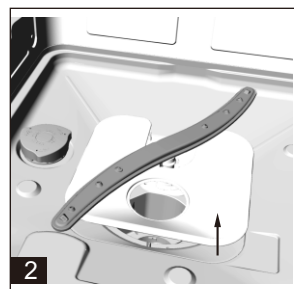
This filter holds soil and food residue in the sump area and prevents it from being redeposit on the dishes during a cycle.

- Inspect the filters for obstructions every time the dishwasher has been used.

- By unscrewing the coarse filter, you can remove the filter system. Remove any food remnants and clean the filters under running water.



Step 1: contrarotate the Coarse filter ,and then lift it up;



Step 2: lift the Flat filter up

NOTE: If operate from step 1 to step 2, the filter system will be removed; while operate from step 2 to step 1, the filter system will be installed.

Filter assembly

For best performance and results, the filter assembly must be cleaned. The filter efficiently removes food particles from the wash water, allowing it to be recirculated during the cycle. For this reason, it is a good idea to remove the larger food particles trapped in the filter after each wash cycle by rinsing the semicircular filter and cup under running water. To remove the filter assembly, pull on the cup handle in the upward direction. The entire filter assembly should be cleaned once a week. To clean the coarse filter and the micro filter, use a cleaning brush. Then, reassemble the filter parts as shown in the figures above and reinsert the entire assembly in the dishwasher, positioning in its seat and pressing downward. The dishwasher must never be used without the filters. Improper replacement of the filter may reduce the performance level of the appliance and damage dishes and utensils.

⚠ WARNING!

Never run the dishwasher without the filters in place. When cleaning the filters, don't knock on them. Otherwise, the filters could be contorted and the performance of dishwasher could be debased.

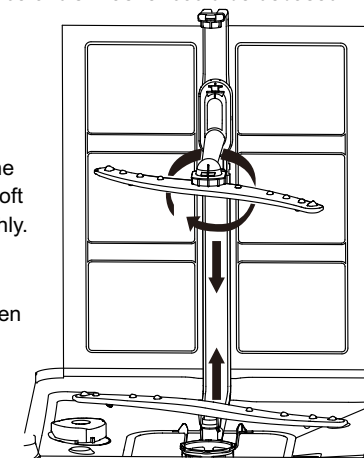
Cleaning the Spray Arms

It is necessary to clean the spray arms regularly for hard water chemicals will clog the spray arm jets and bearings. To remove the spray arms, screw off the nut clockwise to take out the washer on top of the spray arm and remove the arm. Wash the arms in soapy and warm water and use a soft brush to clean the jets. Replace them after rinsing thoroughly.

Caring for the Dishwasher

To clean the control panel, use a lightly dampened cloth then dry thoroughly.

To clean the exterior, use a good appliance polish wax. Never use sharp objects, scouring pads or harsh cleaners on any part of the dishwasher.



Protect Against Freezing

If your dishwasher is left in an unheated place during the winter, ask a service technical to:

- 1.Cut off electrical power to the dishwasher.
- 2.Turn off the water supply and disconnect the water inlet pipe from the water valve.
- 3.Drain water from the inlet pipe and water valve. (Use a pan to catch the water)
- 4.Reconnect the water inlet pipe to the water valve.
- 5.Remove the filter in the tub and the bottom and use a sponge to use up water in sump

Cleaning the Door

To clean the edge around the door, you should use only a soft warm, damp rag. To prevent penetration of water into the door lock and electrical components, do not use a spray cleaner of any kind.

Also, never use abrasive cleaners or scouring pads on the outer surfaces because they will scratch the finish. Some papers towels can also scratch or leave marks on the surface.

⚠ WARNING!

Never use a spray cleaner to clean the door panel for it could damage the door lock and electrical components. It is not allowed to use the abrasive agent or some paper towel because of the risk of scratching or leaving spots on the stainless steel surface.

How to Keep Your Dishwasher in Shape

■ After Every Wash

After every wash, turn off the water supply to the appliance and leave the door slightly ajar so that moisture and odors are not trapped inside.

■ Remove the Plug

Before cleaning or performing maintenance, always remove the plug from the socket. Do not run risks.

■ No Solvents or Abrasive Cleaning

To clean the exterior and rubber parts of the dishwasher, do not use solvents or abrasive cleaning products. Use only a cloth and warm soapy water. To remove spots or stains from the surface of the interior, use a cloth dampened with water and a little white vinegar, or a cleaning product made specifically for dishwashers.

■ When You Go on holiday

When you go on holiday, it is recommended that you run a wash cycle with the dishwasher empty and then remove the plug from the socket, turn off the water supply and leave the door of the appliance slightly ajar. This will help the seals last longer and prevent odors from forming in the appliance.

Moving the Appliance

If the appliance must be moved, try to keep it in the vertical position. If absolutely necessary, it can be positioned on its back.

■ Seals

One of the factors that cause odors to form in the dishwasher is food that remains trapped in the seals. Periodic cleaning with a damp sponge will prevent this.

⚠ Attention:

The installation of the pipes and electrical equipments should be done by professionals.

⚠ Warning



Electrical Shock Hazard!
Disconnect electrical power before installing dishwasher.
Failure to do so can result in death or electrical shock.

8. Installation

- ⚠ Keep this instruction manual in a safe place for future reference. If the appliance is sold, given away or moved, please ensure the manual is kept with the machine, so that the new owner may benefit from the advice contained within it.
- ⚠ Please read this instruction manual carefully: it contains important information regarding the safe installation, use and maintenance of the appliance.
- ⚠ If the appliance must be moved at any time, keep it in an upright position; if absolutely necessary, it may be tilted onto its back.

Positioning and leveling

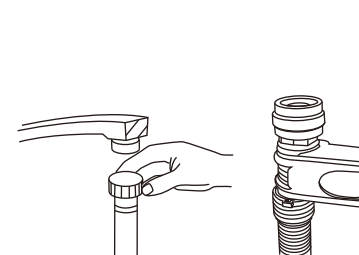
1. Remove the appliance from all packaging and check that it has not been damaged during transportation. If it has been damaged, contact the retailer and do not proceed and further with the installation process.
2. Check the dishwasher by placing it so that its sides or back panel are in contact with the adjacent cabinets or even with the wall. This appliance can also be recessed under a single worktop .

3. Position the dishwasher on a level and sturdy floor. If the floor is uneven, the front feet of the appliance may be adjusted until it reaches a horizontal position (the angle of inclination must not exceed 2 degrees). If the appliance is levelled correctly, it will be more stable and much less likely to move or cause vibrations and noise while it is operation.

Connecting the water and electricity supplies

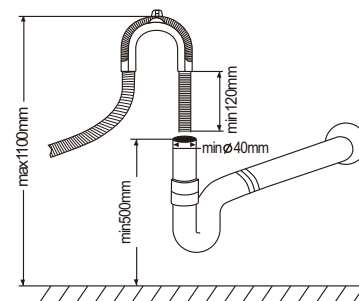
- ⚠ Connection to the water and electricity supplies should only be performed by a qualified technician.
- ⚠ The dishwasher should not stand on top of the water hoses or the electricity supply cable
- ⚠ The appliance must be connected to the water supply network using new piping. Do not use old piping.

★ Connecting the water inlet hose



Connect the cold water supply hose to a threaded 3/4(inch) connector and make sure that it is fastened tightly in place. If the water pipes are new or have not been used for an extended period of time, let the water run to make sure that the water is clear and free of impurities. If this precaution is not taken, there is a risk that the water inlet can get blocked and the appliance could be damaged.

Connecting the water outlet hose



Fit the drainage hose of your machine to the drainage pipe without bending.

If the length of the hose is not sufficient, apply to the authorized service for an extension made from the same material as the original. Remember that the length of the hose should not exceed 4meters even when with an extension.

If the drainage hose is longer the 4 m. the dishes will not be cleaned properly secure your hose firmly to the drainage pipe to avoid it coming off during the washing process.

Electrical connection

Before inserting the plug into the electrical socket, make sure that:

- the socket is earthed and complies with current regulations;
- the socket can withstand the maximum load of the appliance, which is indicated on the data plate located on the inside of the door(see description of the appliance);
- the power supply voltage falls within the values indicated on the data plate on the inside of the door;
- the socket is compatible with the plug of the appliance. If this is not the case, ask an authorised technician to replace the plug (see assistance); do not use extension cables or multiple sockets.

★ For optional

⚠ Once the appliance has been installed, the power supply cable and the electrical socket should be easily accessible.

⚠ The cable should not be bent or compressed.

⚠ If the power supply cable is damaged, it must be replaced by the manufacturer or its Technical Assistance Service in order to prevent all potential hazards.(See Assistance)

⚠ The company shall not be held responsible for any incidents that occur if these regulations are not observed.

Advice regarding the first wash cycle

After the appliance has been installed, immediately before running the first wash cycle, completely fill the salt dispenser with and add approximately 2 Kg of salt (see Rinse aid and refined salt). The water may overflow: this is normal and is not a cause for concern. It is also normal that the LOW SALT indicator light continues to flash for a few cycles after the salt has been loaded.

Positioning the Appliance

Position the appliance in the desired location. The back should rest against the wall behind it, and the sides, along the adjacent cabinets or wall. The dishwasher is equipped with water supply and drain hoses that can be positioned to the right or the left to facilitate proper installation.

Leveling the Appliance

Once the appliance is positioned, adjust the feet (screwing them in or out) to adjust the height of the dishwasher, making it level. In any case, the appliance should not be inclined more than 2° .

NOTE: The maximum adjustment height of the feet is 20 mm.

How to Drain Excess Water From Hoses

If the sink is 1000mm higher from the floor, the excess water in hoses cannot be drained directly into the sink. It will be necessary to drain excess water from hoses into a bowl or a suitable container that is held outside and lower than the sink.

Water Outlet

Connect the water drain hose. The drain hose must be correctly fitted to avoid water leaks. Ensure that the water inlet hose is not kinked or squashed.

Extension Hose

If you need a drain hose extension, observe to use a similar drain hose..

It must be no longer than 4 metres; otherwise the cleaning effect of the dishwasher could be reduced.

Syphon Connection

The waste connection must be at a height of between 50cm (minimum) and 100cm (maximum) from the bottom of the dish. The water drain hose should be fixed by a hose clip.

Start of Dishwasher

The followings should be checked before starting the dishwasher:

- 1 Whether the dishwasher is level and fixed
- 2 Whether the inlet valve is opened
- 3 Whether there is leakage at the connections of the conducts
- 4 Whether the wires are tightly connected
- 5 Whether the power is switched on
- 6 Whether the inlet and drain hoses are knotted
- 7 All packing materials and printings should be taken out from the dishwasher

Attention

After installation, please put this manual into the bags of printings.

The content of this manual is very helpful to the users.

9. Troubleshooting Tips

Error codes

When some malfunctions happen, the appliance will display error codes to warn you.



Codes	Meanings	Possible Causes
E1	Door open	The door is opened when the dishwasher is operating
E2	Water inlet	Water inlet malfunction
E3	Water drainage	Water drainage malfunction
E4	Temperature sensor	Temperature sensor malfunction
E5	Overflow/leakage	Overflow occurs/Water leakage occurs
E6	Water leakage	Water leakage occurs
E7	Heating element	Abnormal heating

⚠ WARNING!

If overflow occurs, turn off the main water supply before calling a service. If there is water in the base pan because of an overflow or small leak, the water should be removed before restarting the dishwasher.

Before Calling for Service

Reviewing the charts on the following pages may make you be free of calling for service.



Problem	Possible Causes	What To Do
Dishwasher doesn't run	Fuse blown, or the circuit breaker acted	Replace fuse or reset circuit breaker. Remove any other appliances sharing the same circuit with the dishwasher.
	Power supply is not turned on	Make sure the dishwasher is turned on and the door is closed securely. Make sure the power cord is properly plugged into the wall socket.
	Water pressure is low	Check that the water supply is connected properly and the water is turned on.
Drain pump doesn't stop	Overflow	The system is designed to detect an overflow. When it does, it shuts off the circulation pump and turns on the drain pump.
Noise	Some audible sounds are normal	Sound from detergent cup opening.
	Utensils are not secure in the baskets or something small has dropped into the basket	To ensure everything is secured in the dishwasher.
	Motor hums	Dishwasher has not been used regularly. If you do not use it often, remember to set it to fill and pump out every week, which will help keep the seal moist.
Suds in the tub	Improper detergent	Use only the special dishwasher detergent to avoid suds. If this occurs, open the dishwasher and let suds evaporate. Add 1 gallon of cold water to the tub. Close and latch the dishwasher, then start the "pre-rinse" wash cycle to drain out the water... Repeat if necessary.
	Spilled rinse agent	Always wipe up rinse agent spills immediately.
Stained tub interior	Detergent with colorant was used	Make sure that the detergent is the one without colorant.
Dishes and flatware not clean	Improper program	Select a stronger programme.
	Improper basket loading	Make sure that the action of the detergent dispenser and spray arms are not blocked by large dishware.
Spots and filming on glasses and flatware	1 Extremely hard water 2 Low inlet temperature 3 Overloading the dishwasher 4 Improper loading 5 Old or damp powder detergent 6 Empty rinse agent dispenser 7 Incorrect dosage of detergent	To remove spots from glassware: 1 Take out all metal utensils out of the dishwasher. 2 Do not add detergent. 3 Choose the longest cycle. 4 Start the dishwasher and allow it to run for about 18 to 22 minutes, then it will be in the main wash. 5 Open the door to pour 2 cups of white vinegar into the bottom of the dishwasher. 6 Close the door and let the dishwasher complete the cycle. If the vinegar does not work: Repeat as above, except use 1/4 cup (60 ml) of citric acid crystals instead of vinegar.

Cloudiness on glassware	Combination of soft water and too much detergent	Use less detergent if you have soft water and select a shortest cycle to wash the glassware and to get them clean.
Yellow or brown film on inside surfaces	Tea or coffee stains	Using a solution of 1/2 cup of bleach and 3 cups of warm water to remove the stains by hand. ⚠ WARNING You have to wait for 20 minutes after a cycle to let the heating elements cool down before cleaning interior; otherwise, burns will happen.
	Iron deposits in water can cause an overall film	You have to call a water softener company for a special filter.
White film on inside surface	Hard water minerals	To clean the interior, use a damp sponge with dishwasher detergent and wear rubber gloves. Never use any other cleaner than dishwasher detergent for the risk of foaming or suds.
The Detergent dispenser lid cannot be closed properly	Clogged detergent residue is blocking the catch	Clean the detergent from the catch.
Detergent left in dispenser cups	Dishes block detergent Cups	Re-loading the dishes properly.
Steam	Normal phenomenon	There is some steam coming through the vent by the door latch during drying and water draining.
Black or gray marks on dishes	Aluminum utensils have rubbed against dishes	Use a mild abrasive cleaner to eliminate those marks.
Water standing on the bottom of the tub	This is normal	A small amount of clean water around the outlet on the tub bottom keeps the water seal lubricated.
Dishwasher leaks	Overfill dispenser or rinse aid spills	Be careful not to overfill the rinse aid dispenser. Spilled rinse aid could cause oversudsing and lead to overflowing. Wipe away any spills with a damp cloth.
	Dishwasher isn't level	Make sure the dishwasher is level.

Technical Data Sheet

Sheet of household dishwasher according to EU Directive 2019/2017:

Manufacture	Corberó	
Model	E-CLVG91520I	
Standard place settings	15	
Energy efficiency class 1	D	
PARAMETER	UNIT	VALUE
Eco programme energy consumption (EPEC) rounded to three decimal places	kWh/cycle	0.861
Standard programme energy consumption (SPEC) rounded to three decimal places	kWh/cycle	1.725
Energy Efficiency Index (EEI)	–	49.9
Eco programme water consumption (EPWC) rounded to one decimal place	l/cycle	10.0
Cleaning performance index (IC)	–	1.13
Drying performance index (ID)	–	1.09
Duration of the eco programme (Tt) rounded to the nearest minute	h:min	3:54
Power consumption in off-mode (Po) rounded to two decimal places	W	0.49
Power consumption in standby mode (Psm) rounded to two decimal places	W	0.60
Does standby mode include the display of information?	–	No
Power consumption in standby mode (Psm) in condition of networked standby (if applicable), rounded to two decimal places	W	–
Power consumption in delay start (Pds) (if applicable) rounded to two decimal places	W	1.00
Airborne acoustical noise emissions	dB(A) re 1 pW	49
Mounting	Fully-built in	
Could be built- in	Yes	
Height	81.5cm	
Width	59.6cm	
Depth (with connectors)	55.8cm	
Power consumption	1850 W	
Rated voltage / frequency	AC 220-240 V/ 50Hz	
Water pressure (flow pressure)	0.4-10bar=0.04-1.0MPa	
Water temperature	Max.57°C	



NOTE:

1. A(highest efficiency) to G(lowest efficiency).

The device meets the European standards and the directives in the current version at delivery.

-LVD 2014/35/EU

-EMC 2014/30/EU

-EUP 2019/2022

NOTE : The above values have been measured in accordance with standards under specified operating conditions. Results may vary greatly according to quantity and pollution of the dishes, water hardness ,amount of detergent, etc.

The manual is based on the European Union's standards and rules.

CERTIFICADO DE GARANTÍA

Imprescindible la presentación de la factura de compra acompañada del presente certificado de garantía.

Riesgos cubiertos.

Este aparato está garantizado contra cualquier defecto de funcionamiento, siempre que se destine a uso doméstico, procediéndose a su reparación dentro del plazo de garantía y sólo por la red de SAT autorizados.

Nuestros electrodomésticos Corberó cuentan con la garantía legal del fabricante que cubre cualquier avería o defecto durante 36 meses, desde su fecha factura de 1 de enero del 2022. En caso de que fuera necesario, nosotros nos ocupamos de cualquier posible incidencia siempre que se deba a un componente defectuoso o fallo de fabricación.

Excepciones de garantía.

- Que la fecha del certificado no coincida con la fecha de venta de la factura original.
- Averías producidas por golpe, por caída o cualquier otra causa de fuerza mayor.
- Si el aparato ha sido manipulado por personal no autorizado.
- Las averías producidas o derivadas como consecuencia de un uso inadecuado, por defectos de instalación, por introducir modificaciones en el aparato que alteren su funcionamiento.
- Puestas en marcha, mantenimiento, limpiezas, componentes sujetos a desgaste, lámparas, piezas estéticas, oxidaciones, plásticos, gomas, carcasas y cristales.
- Los hornos microondas (a excepción de los integrables) y los hornos sobremesa en el caso de cualquier incidencia de funcionamiento, deben de llevarse al servicio técnico más próximo por parte del cliente. No se recojen ni reparan en el domicilio.
- Garantía termos eléctricos. Garantía de 3 años incluyendo los costes de desplazamiento y mano de obra que correspondan de la reparación del producto, teniendo que tener un mantenimiento una vez cada 12 meses. Especialmente si Ud. ha instalado un aparato a gas, tenga presente como titular de la instalación, la obligatoriedad de realizar una revisión completa de los equipos, (según Real Decreto 238 / 2013, del 5 Abril. RITE. IT3, M. Lo termos eléctricos y calderas que incluyen depósitos acumuladores de agua caliente, para que se aplique la prestación de la Garantía, es obligatorio que el ánodo de magnesio esté operativo y que realice la función de protección adecuadamente. Para ello es recomendable que el ánodo se revise bianualmente por el Servicio Oficial y sea renovado cuando fuera necesario. Periodicidad que deberá ser anual en aquellas zonas con aguas críticas (contenido de CaCO_3 superiores a 200mg/L, es decir a partir de 20ºfH de dureza). Depósitos sin el correcto estado del ánodo de protección, no tienen la cobertura de la garantía. Independientemente del tipo de depósito o producto, todas las válvulas de sobrepresión de calefacción o a.c.s., deberán ser canalizadas para evitar daños en la vivienda por descargas de agua. La garantía del producto no asume los daños causados por la no canalización del agua derramada por esta válvula.

“ESTAS EXCEPCIONES ANULAN LA GARANTÍA, SIENDO LA REPARACIÓN CON CARGO AL CLIENTE”

Periodo amparado en aparatos según ley de garantías en la venta de bienes de consumo Ley vigente es “RD 7/2021”

Servicio Técnico Oficial: 911 08 08 08

CERTIFICATE OF GUARANTEE

The presentation of the purchase invoice accompanied by this guarantee certificate is essential.

Covered Risks.

This appliance is guaranteed against any malfunction, provided that it is intended for domestic use, proceeding to its repair within the warranty period and only by the authorized SAT network.

Our Corberó appliances have the manufacturer's legal warranty that covers any breakdown or defect for 36 months, from the invoice date of January 1, 2022. If necessary, we take care of any possible incident whenever it is due to a defective component or manufacturing fault. Warranty Exceptions

Warranty Exceptions

- That the date of the certificate does not coincide with the date of sale of the original invoice.
- Faults produced by blow, by fall or any other cause of force majeure.
- If the device has been manipulated by unauthorized personnel.
- Faults produced or derived as a consequence of improper use, installation defects, or modifications to the device that alter its operation.
- Start-up, maintenance, cleaning, components subject to wear, lamps, aesthetic parts, oxidation, plastics, rubbers, housings and crystals.
- Microwave ovens (with the exception of built-in ones) and tabletop ovens in the event of any incident of operation, they must be taken to the nearest technical service by the customer. They are not collected or repaired at home.
- Electric thermos guarantee. 3-year warranty including travel and labor costs that correspond to the repair of the product, having to have maintenance once every 12 months. Especially if you have installed a gas appliance, keep in mind as the owner of the installation, the obligation to carry out a complete review of the equipment, (according to Royal Decree 238 / 2013, of April 5. RITE. IT3, M. Lo thermos electrical and boilers that include hot water storage tanks, for the benefit of the Guarantee to apply, it is mandatory that the magnesium anode is operational and that it performs the protection function adequately. For this, it is recommended that the anode be checked biannually by the Official Service and is renewed when necessary. Periodicity that must be annual in those areas with critical waters (CaCO₃ content greater than 200mg/L, that is, from 20°fH of hardness) Deposits without the correct state of the protection anode are not covered by the warranty. Regardless of the type of tank or product, all heating or DHW overpressure valves must be channeled to avoid damage and in the house due to water discharges. The product warranty does not cover damages caused by not channeling the water spilled by this valve.

"THESE EXCEPTIONS VOID THE WARRANTY, THE REPAIR BEING CHARGED TO THE CUSTOMER"

Period covered in devices according to the law of guarantees in the sale of consumer goods. Current law is "RD 7/2021"

Official Technical Service: 911 08 08 08